



KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN
POLGÁRI
HETILAP



XXI. évfolyam (724) 42. szám – Magyarkanizsa, 2014. október 23. – Ára: 40,00 dinár

Pro Urbe díjasaink



Új vitrázs a templomban,
új szobor a csordaúton

Magyarkanizsa község napja

Kell vagy nem kell
a helyi járulék újbóli bevezetése?

V. Csaba Ferenc Emlékverseny
és Balassa Rudolf-Kupa



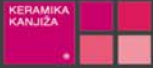
ISSN 1451 - 7051



9 771451 705004



24420 Magyarkanizsa, Főter 9
Tel.: 024/873-055
Kontakt: 063/7-814-470



www.keramikakanjiza.com



KISKERESKEDÉS
A GYÁR TERÜLETÉN



Nyitvatartás: 8.00 - 16.00
Szombaton: 8.00 - 13.00
tel: 024 874 449

ÚJRA DIVAT A VEZETÉKES TELEFON!

- 1 TARTSD MEG A RÉGI TELEFONSZÁMOD
- 2 HOZD ÁT A HÁLÓZATUNKBA
- 3 TÖBB MINT 50%-KAL KEDVEZŐBB HAVIDÍJ
- 4 BESZÉLGESS INGYEN SZOMSZÉDAIDAL, CSALÁDODDAL, BARÁTAIDAL HÁLÓZATON BELÜL
- 5 TELEFONÁJ KÜLFÖLDRE OLCSÓBBAN



ST CABLE



"PIKTURA"



MOLER - FARBAR
SZOBAFESTŐ - MÁZOLÓ

Újházi Ákos
Magyarkanizsa, Fehér Ferenc 36.
Tel.: 063/8-663-087
024/4877-347



zlatara ékszerész
„PASTOR”



órák, ezüstékszerek
nagy választékban
24420 Kanjiza

Glavna 9/D
Tel: 024/873-273



Könyvviteli és szoftver
szolgáltatások
Magyarkanizsa
Fő utca 2/II.
Tel. 024/873-314

Unisoft

ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

FÜGGETLEN
POLGÁRI HETILAP

Alapító és kiadó a tóthfalusi LOGOS-print d.o.o., 24427 Tóthfalu, Kossuth u. 4. tel. és fax: (024) 887-140

Felelős vezető:
Deák Verona

Szerkesztőség:
Logos-print Kft.
Kossuth utca 4/a
24427 Tóthfalu
Folyószámla:
265-242031000125-58

Alapító főszerkesztő:
dr. Papp György

Felelős szerkesztő:
Jenei Klementina

Munkatársak:

Aranys Á. Klára, Gyetvai Szabina (műszaki szerkesztés), Bódó Sándor, Csápek József (egyházi hírek), Jánosi Károly, Koprivica Aranka, Losoncz Ernő (sport), Miskolci Magdolna, Molnár Csikos Benedek, Pósa Károly, Teleki Mária (humanitárius tevékenységek), Valkay Zoltán • Fotók: Iván László, Puskás Károly • Készült a tóthfalusi Logos-print d.o.o. nyomdában • Felelős vezető: Deák Verona • Kéziratokat, fényképeket nem örzünk meg, és nem adunk vissza • Egyes szám ára 40 dinár • Előfizetés egy évre 2080 dinár, fél évre 1040 dinár, negyedévre 520 dinár postaköltséggel • E-mail: uku@stcable.rs

LAPUNK

KÖVETKEZŐ SZÁMA
2014. OKTÓBER 30-ÁN
JELENIK MEG.



Az Új Kanizsai Újság megjelenését Magyar Kanizsa önkormányzata, a Magyar Nemzeti Tanács, valamint a Kulturális és Tájékoztatási Minisztérium támogatja.

CIP - Каталогизација у публикацији Библиотека Матице српске, Нови Сад 659.3(497.113)

Új kanizsai újság -
Független hetilap / Fő- és felelős szerkesztő Papp György. - 1. évf., 1 sz. (1994) - Tóthfalu : Logos-print, 1994-, 30 cm.
Dvonedeljno.
ISSN 1451-4051
COBISS,SR-ID 62375186

Hazátlanságban otthon

A forradalomhoz, háborúhoz kötődő jeles napokkal az a gondom, hogy sose tudom, megemlékezünk vagy ünnepelünk. Az '56-os forradalmat leverték ugyan, de mindent összevetve ez volt az előzménye a harminc évvel később bekövetkezett rendszerváltásnak. Viszont, ha egy dolgot megtanított nekem 1956. október 26-a az az, hogy nem akarok forradalmat. S nem azért, mert ma ne lenne okunk forradalmat csinálni (globalizáció, környezetszennyezés, korrupció, kizsákmányolás, elnyomás, szegénység), hanem azért, mert a forradalom kezéhez vér tapad. S a ki- nek a kezéhez vér tapad, azt elkapta a gép, arra ugyanaz a sors vár, mint akiket legyilkolt. Úgy hiszem, a gyilkosságban nem az a legszörnyűbb, amit a másikkal művelünk, hanem amit velünk tesz. A gyilkosság rosszabb az öngyilkoságnál, mert nem a testen ejt végzetes sebet, hanem a lelken. A morális értékek mellett és az elnyomás ellen mindig ki kell állni, csupán a forradalmat, mint módszert nem tartom célravezetőnek. Az egyetemisták tüntetését persze bátor dolognak tartom, az akkori vezetőség bűnlajstromát tetézi az, hogy az értelmiség véleményét utasították el. A történetek fényében – a kegyetlen diktatúra eszközei mellett – ez csak egy aprócska dolog, viszont az értelmiséggel szemben mutatott magatartás sokat elárul a mindenkori vezetéről. S ez ma is igen jól látható, hiszen a demokrácia a gyakorlatban nem azt jelenti, hogy mindenki beleszólhat a döntésbe. A demokráciában az a lényeg, hogy olyan embereket gyűjtsünk, akik egy véleményen vannak velünk. Ha ez nem megy, akkor meg igyekezzünk úgy formálni a véleményünket, hogy az a többséghez igazodjon, különben rosszul járunk majd, mert abban a demokráciában, ahol két farkas és egy bárány szavaznak arról, hogy mi legyen a vacsora, nem jó kisebbségben lenni. Szóval érdemes odafigyelni arra, hogy mit mond az értelmiség.

Kurt Vonnegutot olvasni azért jó, mert el- lentétben más szerzőkkel a sorai nem kiragadnak ebből a világból, hanem békésen az olvasó mellé ülve, kezét lazán a vállunkon nyugtatva, fanyar humorral, kissé szomorkás mosollyal ránk kacsint: Így van ez.

Adorno azt mondta, Auschwitz után nem lehet verset írni. Mondhatnám, hogy Vonnegut sem tudott, csupán nevetni és nevetetni. Amikor '45-ben a rejtekéből előbújva látta Drezda városát porig lerombolva, elfogta a nevetés.



Az emberi lélek védekezési mechanizmusa, amikor valami olyasmivel találja szembe magát, amit már nem tud feldolgozni. Victor Hugo írja A nevető ember c. regényében, hogy a mosoly beleegyezés, de a nevetés mindig tagadás, elutasítás.

2005-ben jelent meg Vonnegut A hazátlan ember c. műve. El tudjuk képzelni micsoda fricska ez egy amerikai író tollából, ott, ahol a házakon lengedezik az országzászló, az úgynevezett szabadság és korlátlan lehetőségek hazájában, ahol a hazáért ezeket küldenek a halálba. Könyvében bírálja a környezetszennyezést, a kapitalizmust, a fogyasztói társadalmat, az iraki háborút, teszi mindezt finom humorral és iróniával. Ha itt, nálunk írja le valaki, hogy hazátlan vagyok, arra kevésbé kapná fel a fejét bárki is. Az otthontalanság otthonossága. Emlékszem, tizennégy éves voltam, amikor életemben először hallottam Trianonról. A történelemtanárom olyan volt, mint az újságírók, nem volt benne biztos, hogy szabad-e már elmondani az elmondhatatlant. Egészen odáig azt gondoltam, hogy az országhatárok mentén minden nép keveredik, ekkor tudatosult, hogy ezzel egyedül vagyunk. Az alapjaiban ingatag hovatartozásom ekkor még inkább megkérdőjeleződött. Feltehetően ez is, és a szüleim nézetei, akik a kommunizmusban remekül tudtak azonosulni a jugoszláv meghatározással, közrejátszott ebben. Pedig nem olyan bonyolult dolog ez. A bürokrácia bármilyen okmányokat rám erőltethet, átke- resztelhetik a földet, amelyen élek, országhatárokat húzhatnak, ezért az otthonom ne olyan hely legyen, amely fölött mások rendelkeznek. Amin nem tudnak változtatni, még én magam sem, az az anyanyelvem. Úgyis mondhatnám, az anyanyelv az én otthonom, és olyan emberek között akarok élni, ahol használhatom is, legalább nevetésre.

Kozma Rita



VISSZAPILLANTÓ

VISSZAPILLANTÓ

2014. 10. 14. – 2014. 10. 20.

HATÁRON INNEN

Félbeszakították a Szerbia–Albánia Európa-bajnoki selejtezőt az első félidő vége előtt néhány perccel. Egy ismeretlen személy egy mini helikopterrel albán zászlót irányított a pálya fölé. A provokációra reagáltak a nézők és a szerb játékosok is, a pályán dulkodás alakult ki. Két nappal később megtalálták azt a drónt, amely a Szerbia–Albánia mérkőzésen a pálya fölé vitte Nagy-Albánia zászlaját.

Szobrot emeltek II. Miklós orosz cárnak Belgrádban az első világháború és a történelmi szerb–orosz barátság emlékére. A 7,5 méteres és 40 tonnás alkotást Oroszországtól kapta ajándékba a szerb főváros.

A félbeszakadt szerb–albán válogatott labdarúgó mérkőzést követően megszaporodtak az albán tulajdonú üzletek elleni támadások. – Szerbia minden polgárának vagyonát és biztonságát meg kell védeni és az illetékes szervek határozottan fellépnek az albán nemzetiségű személyek üzlethelyiségeit érő, Vajdaság egész területére kiterjedő támadások ellen – jelentette ki **Aleksandar Vučić** szerb kormányfő.

Az Aleksandar Vučić szerb miniszterelnököt szállító autóba szombaton belefutott egy Škoda Superb típusú gépkocsi. A Škoda sofőrje egy mellékutcából jött ki, meg kellett volna állnia, ezt azonban nem tette meg és mintegy 50 km/h-s sebességgel a kormányfő gépkocsijának ütközött. A miniszterelnök nem sérült meg a balesetben.

Az összes szociális segélyben részesülő munkaképes polgár a szociális központjától munkamegbízást és megfelelő képzést kap, ami kötelező lesz, jelentette ki **Aleksandar Vulin** munkaügyi, foglalkoztatási és szociálpolitikai miniszter.

Vasárnap hajnalban valamivel 3 óra után ismeretlen körülmények között tűz keletkezett a szabadkai Muhadzsir dzsámi segédépületén. Az első információk szerint azt gyanítják, hogy szándékos gyújtogatásról van szó. A szabadkai dzsámi biztonsági kameráinak felvétele szerint két elkövető hajtotta végre a gyújtogatást.

Vasárnap letartóztattak egy tizennyolc éves óbecsei lakost, mert a gyanú szerint egy betondarabbal betörte egy helyi albán lakos tulajdonában levő cukrászda kirakatüvegét. A rendőrség hétfőn két 16 éves fiatait is őrizetbe vett az újvidéki Európa pékség elleni támadás miatt, tájékoztatót a belügyminisztérium.

November 10-ére halasztották **Edi Rama** albán kormányfő eredetileg október 22-ére tervezett belgrádi látogatását, jelentette be a szerbiai kormány. A halasztásra vélhetően a félbeszakadt szerb–albán focimeccs következtében kialakult feszült közhangulat miatt került sor.

HATÁRON TÚL

Katalónia november 9-én „alternatív szavazás” keretében méri fel a lakosság véleményét a régió Spanyolországtól való esetleges elszakadásáról – jelentette be a múlt kedden **Artur Mas**, a katalán kormány vezetője, miután előző nap a helyi vezetés megállapította, hogy az eredetileg tervezett referendum megtartása alkotmányos aggályok miatt nem lehetséges.

Tüntetők és rendőrök csaptak össze Kijevben a parlament épülete előtt. Helyszíni jelentések szerint ismeretlenek egy csoportja megpróbált behatolni a törvényhozás épületébe. **Petro Porosenko** ukrán elnök provokációnak nevezte, és „a második ukrain front megnyitására tett kísérletként” értékelte a kijevi parlament előtt lezajlott keddi összecsapást, amelyben maszkos ismeretlenek rátámadtak az épületet védő rendőrökre.

Hét év után először találkoztak szerdán a két Korea magas rangú katonai tisztségviselői – jelentette a Yonhap dél-koreai hírügynökség. A tábornokok megbeszélésére a két ország határán lévő Panmindzsonban került sor, ahol 1953-ban aláírták a koreai háborúnak véget vető fegyverszüneti megállapodást.

Hosszú lesz a hadjárat az Irak és Szíria jelentős részét megszállva tartó Iszlám Állam (IÁ) ellen – jelentette ki kedden **Barack Obama** amerikai elnök, amikor a terrrorszervezet elleni koalíció 22 országa fegyveres erőinek vezérkari főnökeivel találkozott a Washington melletti Andrews légitámaszponton.

Több ezer adag kísérleti státusban lévő ebola-gyógyszert küldött Afrikába egy, a szert kifejlesztő kínai cég, amelynek reményei szerint a gyógyszer a sikeres klinikai kísérletek után megoldást is jelenthet a vírus kezelésében.

Nagy erejű robbanás történt hétfőn Donyeck városában, nem messze attól az épülettől, ahol **Andrij Purhin**, az oroszbarát szakadárak önhatalmúlag kikiáltott Donyeck-i Népköztársaságának „miniszterelnök-helyettese” tartott éppen értekezletet.

David Cameron brit miniszterelnök még karácsony előtt intézkedéseket jelent be az európai uniós társállamokból Nagy-Britanniába érkező munkavállalók bevándorlásának korlátozására – közölték hétfőn brit kormányforrások a BBC-vel.

Összeállította: **Bödő Sándor**

Környezetvédelem

A magyarkanizsai nyugdíjasok már tavaly felhorkantak a rájuk is kirótt környezetvédelmi járulék miatt. Havi mindennapi kenyér ára az, évente. Nem is sok, mondják az abból élők.

– Hova megy el az a sok pénz, amit beszednek? – kérdik munkában megöszült, megrokkant, kisnyugdíjasok. – Tudták talán a bennfentesek előre, hogy minket nem érint a nyugdíj szabdalása? Mert mi még a húszszret sem kapjuk havonta, negyven év robot után. Hetven éve épült, már-már roskadozó házamra dupla adót vetettek ki az utóbbi két évben.

Tizenhatezer-ötszázról kaptam befizető csekkeket – panaszkodik a silányabb és olcsóbb áru közt válogató, rokkant, sántító emberke. Mert, hogy földem is van. Sose volt, csak az a két négyzetméternyi előjegyzett a temetőben.

– Tényleg mire megy el a környezetvédelmi járulék, ahogy nevezik? Elmúltam már hetvenöt, nem fogom fizetni! – kapcsolódik a témába egy magát még jól tartó polgár.

A harmadik tapasztalatokat oszt meg.

– A szemégyűjtő kukákat szétverik a fiatalok. Begyűjtják. Kit fogtak már meg a huligánok közül? Az a sok rendőr nyáron azt nézi, hogy miért van papucs a lábamon, amikor biciklit hajtok. Büntet is! Mert csak cipőben lehet biciklit hajtani... A minap vasárnapi misére mentem a nagyutcán. A volt



hotel előtt, ahol most kínai üzlet van, kabátomra piszkolt egy galamb. Akkor látom, hogy rengeteg trónol a balkonpárkányon. Lent rengeteg galambpiszok. A nagytemplom órájára feltekintve látom, hogy ott is fűzében tanyáznak galambok a párkányzaton.

A minap az áramot fizettem a központban. Halomban hever ott is a galambpiszok. Szemben, a volt bank épületén számtalan galamb fészkel. Arrafelé se menjen senki, mert elcsúszik a piszokban, fejére, ruhájára tojnak a jámbor madarak. Sorolhatnám tovább, de minek? Évek óta így van ez városunkban. Meg a rengeteg, huligánok által szétdobált szemét a központban... A padok támláját és ülőkéjét kiszaggatják a helyéről, összetörik.

Sajnos, a magyarkanizsai polgárok jól látják a bajokat. Csak azt nem tudják, mire megy el a pénzük, amelyet éppen a környezetvédelmi célokra szednek be!

Cs. J.

Szóvá tették

Az írott vagy elektronikus médiában nemrég azt olvastam, illetve azt hallottam megfigyelők által, hogy manapság világszerte legkevesebb van számunkra az időből, tiszta levegőből és vízből. Ezt a megállapítást teljes egészében elfogadhatjuk, hiszen napról napra szembesülünk vele, de szerencsénkre a legutóbbiból, vízből még nem szenvedünk hiányt. Sem ivóvízből, sem esővízből, amit a legutóbbi sűrű esőzések is igazolnak.

De hogy időnk mind kevesebb van, ezt a rohanó autók is naponta bizonygatják. És hogyan? Erről panaszkodott több polgár, illetve a rájuk vonatkozó szabályok betartásáról.

– Örömmel nyugtáztuk – közölték az újítást elismerő gyalogosok – hogy pár éve szemaforot helyeztek el a Bolmány utca és a Szent Száva utca kereszteződésénél, fehér csíkos „zebrákat” festettek, mert ez az átkelőhely nagyon veszélyes. Ezen kívül hangosbemondó is jelzi a zöld vagy piros fény megjelenésénél mikor szabad a gyalogosoknak, mikor léphet rá a zeb-rára, illetve mikor nem. Ezt a felnőttek a gyerekek is megtanulták, és be is tartják. nem így az autósok. Bocsánat! Egyes kocsitulajdonosok. Még a zebra feléig sem értünk, hirtelen a hátunk mögött bekanyarodott egy autó, átment a fehér csíkokon, nem is lassított és továbbhajtott. Ez már több ízben is megtörtént, és már pár hónapja nekünk kell ügyelni és sietni az átkelésnél, mert még zöldet jelez a gyalogosnak a lámpa, de már súrolja a kabátunkat az autó. – panaszták többen a piacon is, és kérték, tegyük szóvá az esetet. Hozzáteszem – a cikkíró is néhányszor saját bőrén tapasztalta ezt. – És ami furcsa – mesélték a polgárok – észrevettük, hogy a zöld lámpa több alkalommal az autósok számára is szinte pár másodperc után felgyullad. Kérdik, mi a megoldás? Baj van az időzítéssel, vagy a lámpával? Vagy a gyalogos a lassú? – Kamera is van felszerelve, és az rögzíti a szabálytalanul közlekedő gyalogost, illetve autóst és az illetékesek büntetést rónak ki rájuk – bizonygatta egy bennfentes férfi. Hogy mi a valós helyzet, ezt jó lenne mielőbb kideríteni – baleset megelőzése végett – és orvosolni.

Már ki is derítettük. A cikkíró a Településrendezési Közvéllalattól megtudta: Valóban a két zöld jelzés egyszerre gyullad ki, sőt a Goodwill gyógyszerháznál is, de az autóvezető köteles elsőbbséget adni a gyalogosnak. Ezt minden jogosítvánnyal rendelkezőnek tudnia kell.

De hogy a kamera működik-e? Ezt a gyalogosok kérdezik!

TM

Az önkormányzat támogatja a lombikbébi-programot

Mind kevesebb és kevesebb gyermek születik Szerbiában, a népszaporulat községünkben is negatív, az utóbbi tíz-tizenkét év alatt a lakosság száma 11 százalékkal csökkent. A fiatalok elvándorlása, a munkanélküliség és az alacsony bérek mind-mind hozzájárulnak ahhoz, hogy egyre csökken a gyermekáldások száma. A népszaporulat növelése céljából Magyarkanizsa önkormányzata is támogatja a testen kívüli (in vitro) megtermékenyítés költségeit.

– A támogatást akkor kérhetik, ha a pár női tagja a kérelem benyújtásakor még nem töltötte be 41. életévét, mindketten szerb állampolgársággal rendelkeznek, állandó lakhelyük a község területén van, és eleget tesznek az Egészségügyi Minisztérium előírásainak, valamint, hogy már két előző

az állam által támogatott baba-programban részt vettek. Az igénylők költségeit páronként 75 ezer dinár összegben támogatjuk, amennyiben a beavatkozás a Köztársasági Egészségbiztosítási Alap által jóváhagyott intézményben történik. Miután a Községi Közigazgatási Hivatal illetékesei megítélik a támogatást, a beadott számlák alapján a község az eszközöket átutalja a megtermékenyítési eljárást lebonyolító intézmény számlájára. A mesterséges megtermékenyítést követő egy hónapon belül pedig a pár az eljárás lebonyolításáról szóló jelentés fénymásolatát köteles eljuttatni a közigazgatási hivatal illetékes osztályára – mondta Darabán Piroska gyermek- és egészségvédelemmel megbízott községi tanácsstag.

Major Iboya

Szent Vendel-nap, Oromhegyes A szeretet és tisztelet újabb bizonyítéka

– Új vitrázs a templomban, új szobor a
csordaúton –

Megteltek a padsorok az oromhegyesi Szent Mihály templomban a vasárnap délelőtti szentmisén. Ezúttal azonban – Szent Vendel ünnepe lévén – vendégek is ültek a sorokban. Az ünnepi szentmisén egyebek mellett megjelent **dr. Bimbó Mihály** községi elnök, Magyar-kanizsa polgármestere, **Huzsvár Ervin** polgármester-helyettes, **Lackó Róbert**, a községi képviselő testület elnöke, **dr. Sarnyai Zoltán** polgármesteri tanácsos, meg persze **Balla Lajos** faluelnökkel az élen a helyi elöljárók is.



Az eseményen tiszteletét tette Magyarkanizsa testvérvárosa, az erdélyi Sepsiszentgyörgy önkormányzatának küldöttsége is, mégpedig annak apropóján, hogy erre a szép ünnepre a romániai város önkormányzatának felajánlásából elkészült a Szent Vendelt ábrázoló új vitrázs, amely a templomban a Szent István-vitrázzsal szembeni ablakba került.

A juhászok és jószágartók védőszentjének kultuszát és régen igen népszerű ünnepét a helyi közösség **Ft. Dobó Tibor** helyi katolikus plébános ötlete alapján újította fel, amihez támogatást nyújtott Magyarkanizsa és Sepsiszentgyörgy önkormányzata valamint a Tartományi Oktatási, Közigazgatási és Nemzeti Közösségi Titkárság is.

Az ünnepi istentiszteleten a plébános külön köszönetet mondott a romániai városnak az önzetlen segítségnyújtásért, majd megálmodta a Szent Vendel-vitrázst.

A mise után a piactér mellett megszentelték és felavatták a szent élő nagyságú szobrát, amelyet az oromhegyesi nemzetközi fáfaraog tábor alkotói készítettek.

– Az emberek határokat alakítottak ki, de szerencsére nem tudták azokkal megakadályozni, hogy a jó emberek, a jó magyar emberek tarthassák a kapcsolatot egymással – nyilatkozta az adományozó sepsiszentgyörgyi önkormányzat nevében **Incze Sándor**, a városi tanács tagja, nyugalmazott református esperes. – Hála a jó Istennek, hogy van olyan is, ami határtalan. Ez a szeretet, amely Erdélyben vagy éppen itt, Szerbiában, Magyarkanizsán és Oromhegyesen is össze tud kapcsolni bennünket, miáltal megtanuljuk tisztelni és megbecsülni egymást.

– Szent Vendel napjának megünneplése összekovácsolja a falut, ismét egy lépéssel közelebb kerültünk ahhoz, hogy valódi közösséggé váljunk – mondta a szoboravatót követően Balla Lajos, az oromhegyesi helyi közösség elnöke. – Ez a szobor itt, a valamikori marhajárásra vezető csordaúton, pontosan azt fogja sugallni mindannyiunknak, hogy tisztelnünk kell egymást, akár állattartók, akár földművesek, akár munkások vagyunk, mert csakis közösen, összefogva lehet még szebbé, még élhetőbbé tenni ezt a falut.

A Szent Vendel-nap délutánján a Faluházban kézműves foglalkozásra került sor, amelyen egy régi népi hangszer, a dunnyögő készítését sajátíthatták el a gyerekek, este pedig sor került az első Szent Vendel-napi bála.

Bödő Sándor

Magyarkanizsa község napja

– Megemlékezés, kultúra, sport, díszülés,
díjkiosztás az ünnepi programban –

A hagyományokhoz híven a községnapi ünnepségsorozat idén is Oromhegyesen kezdődött. Az I. Zentai csata Csákó-halmon lévő emlékművénel pénteken délelőtt, művelődési színezettel tartott megemlékezésen egy újabb emléktábla került kihelyezésre, amelyen a következő szöveg áll: 1240-ig Cnesa a Pannonhalmi Apátság birtoka.

Az emlékhelyen a **Lackó Róbert**, a községi képviselő testület elnöke által tartott rövid történelmi megemlékezésben egyebek mellett elhangzott, hogy a tatárjárás előtti, 1240-es összeírás szerint Kanizsának 27 háznépe, vagyis kb. 135 lakosa volt. Foglalkozásukra nézve lovas jobbágyok, halászok, szekeresek voltak. A tatárjárás, majd a törökidő idején azonban a település teljesen elpusztult, helyette a korabeli források is csak Földvárat említenek.

A községnapi rendezvények sorában szombaton délelőtt a Gyógyfürdő sportsarnokában megtartották az V. Csaba Ferenc Emlékverseny és Balassa Rudolf-Kupa elnevezésű nemzetközi kötöttfogású birkózóversenyt, amelyen 9 ország 203 birkózója vett részt.

Aznap este az Art Caféban Vallomások címmel művészeti estre került sor, melynek vendégei **Ács Margit** író, **Bánsági Ildikó** színművész és **Pécsi Györgyi** kritikus, a Magyar Művészeti Akadémia (MMA) tagjai voltak. A Regionális Kreatív Műhely és a József Attila Könyvtár szervezésében megtartott rendezvényen **Bicskei Zoltán**, a RKM igazgatója, aki egyébként a MMA rendes tagja, vendégei közreműködésével megemlékezett Koncz Istvánról, városunk egykori ismert költőjéről is.

Vasárnap délelőtt az asztalitenisz-teremben a testvérvárosok tornájára került sor, amelyet a Kanizsa Asztalitenisz Klub hagyományteremtő szándékkal indított útjára.

Délután koszorúzással, kiállítás-megnyitóval és ünnepi koncerttel folytatódott a magyarkanizsai községnapi ünnepségsorozat. A Magyarkanizsa eredetét jelképező Halász-téri emlékoszlopnál **Vranić Váradi Livia** rövid történelmi visszatekintését követően a Tisza Néptáncgyűlés leánykórusa egy szép népdalcsokorral mutatkozott be. Az emlékhelyen a község vezetői, **dr. Bimbó Mihály**, elnök és Huzsvár Ervin alelnök mellett **Nyilas Mihály** tartományi titkár, **Vadász Káyai Piroska**, Magyarkanizsa helyi közösségének elnöke, a Vajdasági Magyar Szövetség és a Demokrata Párt községi szervezeteinek képviselői illetve Magyarkanizsa testvérvárosai, Ferencváros, Királyhelme, Sepsiszentgyörgy és Felsőzsolca küldöttségei koszorúztak.

A Dobó Tihamér Képtárban kiállítás nyílt a Magyar-kanizsáról elszármazott, Budapesten élő **Baráth Ferenc** képzőművész alkotásaiból. A kiállítást Bicskei Zoltán filmrendező, grafikusművész méltatta. A művész alkotását legutóbb éppen a mostani kiállításának helyt adó képtár megnyitóján láthatta a magyarkanizsai közönség. Ezúttal legsikeresebb plakátjai mellett újabb alkotásokat, úgyne-

vezett háromdimenziós grafikákat is elhozott szülővárosába, ahol hétfőn, a községi képviselő testület díszülésén átvehette a Magyarkanizsa Község Díszpolgára címet.

A vasárnapi programsorozat a Művészetek Háza nagyszínpadán a Szabadkai Filharmónia kamarazenekari koncertjével zárult. A hangverseny előtt, amelyen Huzsvár Ervin polgármester-helyettes köszöntötte az ünneplőket, bemutatásra került a Magyarkanizsáról készült legújabb kisfilm is. A filharmónia koncertjén többek között Mozart, Bartók, Bach, Brahms, Grieg és Piazzolla művek hangzottak el, de vendégként fellépett a magyarkanizsai **Sanja Tomišić** énekes is, aki Bach Matthauss Passion című művét adta elő.

A községi képviselő testület díszülésére hétfőn délután 11 órától került sor, amelyen kiosztották Magyarkanizsa legrangosabb elismeréseit, a díszpolgári címet, a pénzdíjjal járó Pro Urbe emlékérmét és a Pro Urbe díszokleveleket is. A díjazottakkal lapunk mai számában részletesebben is megismerkedhetnek olvasóink.

Bödő Sándor

Fotók: Puskás Károly

Kiállítás-megnyitó a Dobó Tihámér Képtárban



A birkózóverseny megnyitóján



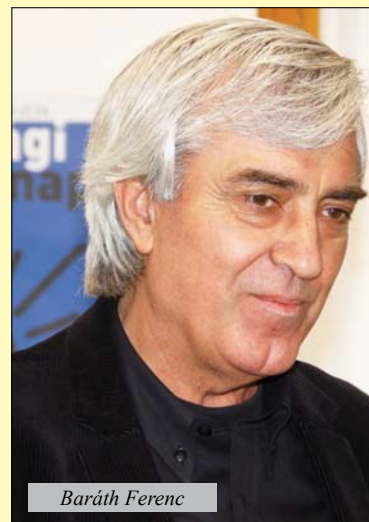
Csákó-halmi megemlékezés



Újabb emléktábla került kihelyezésre a Csákó-halmon



Koszorúzás a Halász-téren



Baráth Ferenc

Idei Pro Urbe díjasaink

Magyarkanizsa község napján, október 20-án díszülés keretén belül kerültek kiosztásra a 2014. évi Pro Urbe díjak, azaz azok a nyilvános elismerések, amelyeket kimagasló munkájukért, tevékenységükért ítélnek oda az arra érdemesülteknek. A képviselő testület idén némileg módosította a korábbi határozatot és új elismerési formát vezetett be, vagyis díszpolgári címben is részesített egy személyt. Ezeknek a díjaknak az odaítélése minden évben egy nemes feladat, hiszen nagy tettekkel, kitartó munkával, valami maradandó megalkotásával rendelkeznek mindazok, akiket felterjesztenek egy ilyen rangos elismerésre. Akik kapják, otthagyják kézjegyüket a község és a közösség életében is.



Magyarkanizsa község első díszpolgára a 2014-es rendelet értelmében **BARÁTH FERENC** magyarkanizsai születésű, Budapesten élő képzőművész, aki 1946-ban született. Az Iparművészeti Középiskolát Újvidéken végezte, majd Belgrádban tanult festészetet a Képzőművészeti Akadémián. Az Új Symposion művészeti és irodalmi folyóirat grafikai szerkesztőjeként dolgozott, majd a Fórum Kiadóban volt szerkesztő. A hetvenes évek közepétől az Újvidéki Színház állandó munkatársa volt, de együttműködött más színházakkal is. Sikerei legfőképpen a színházi plakáttervezéshez és a grafikai formatervezéshez, a dimenzionális grafikához fűződnek. 1992-től Magyarországon él, Budapesten megalakította a Baráth Art Művészeti és Grafikai Stúdiót. Számos egyéni és csoportos kiállításon vett már részt világszerte, többször elnyerte az év plakátja díjat itthon és külföldön egyaránt.



A pénzjutalommal együtt járó emléklapokat **KOCSIS KORNÉL** kapta, aki 1976-ban született. Vegyészeti és élelmiszer-ipari középiskolát végzett, majd ipari mérnöki diplomát szerzett. Több éven keresztül volt a magyarkanizsai Potisje birkózóklub aktív tagja. Versenyzői pályafutása után ebben az egyesületben több munkát is vállalt, azaz most is részt vesz a sportegyesület mindennapjaiban, a klub titkára. Kimagasló szervezőkészsége és munkája példaértékű. A Fény – Gyógyuljunk Együtt civilszervezet titkáráként nagyban hozzájárul a rászoruló embertársaink életvitelének javításához. Gyűjtési akciók, különféle rendezvények főszervezője. Fiatal kora ellenére a község társadalmi életének egyik kiemelkedő személyisége.



Köszönő oklevélben részesült **KÁVAI ANNA**, aki a Cifraszűr népdalkör megalakulásától annak aktív tagja, majd 10 éven keresztül a vezetője is volt. Nyugdíjba vonulása után teljesen a művelődés felé fordult és ma is minden szabadidejét az tölti ki. Népdalokat tanít, próbákat, fellépéseket szervez, vezeti az Ozoray Árpád MME hímezőszakosztályát. Jó érzéke van a tehetségek felfedezéséhez és írással is foglalkozik. A 80 év kisebbségben című millenniumi pályázaton 2000-ben első díjas lett.

Köszönő oklevelet kapott **KORMÁNYOS KÁVAI LÍVIA** nyugalmazott tanárnő, aki 38 évig tanított az oromi Kis Ferenc Általános Iskolában. Szakadatlan tevékenysége mellett 15 éven keresztül részt vett az Észak-bácskai Pedagógus-egyesület keretében működő tehetséggondozó munkájában és a bácskossuthfalvi Nyári Tábor munkájában. Tanulói jelentős sikereket értek el bel- és külföldi versenyeken, jelenleg mint nyugdíjas pedagógus, a Zengő Tájháza-ban foglalkozik a hímezés iránt érdeklődő gyermekekkel.



Köszönő oklevélben részesült az **AGROKANIZSA MEZŐGAZDASÁGI TERMELŐK ÁLTALÁNOS EGYESÜLETE**, amelyet 2003-ban harminchárman alapítottak meg. Tagsága ma már 80 főt számlál. A civil szervezet



mezőgazdasági előadásokat szervez, felvállalja a környezetvédelmi illetve karbantartási munkálatok megszervezését, mezőgazdasági kiállításokra, bemutatókra juttatja el a tagságot. Tagja a Magyarkanizsai Községi Agrárunió, a Vajdasági Agráregyesületek Szövetségének és a szerbiai Földműves-egyesülésnek. Kiemelkedő érdeme van a falgazdász-hálózat létrehozásában. Elsőként alapította meg városunkban a falgazdász irodát.

A díjakat **dr. Bimbó Mihály** polgármester adta át az elismerésben részesülőknek. Az ünnepet emelte **Szecsényi Hilda** és **Gordana Hajduković** cselló- illetve hegedűjátéka, akik az újvidéki Zeneművészeti Akadémia tanárai.

Felsőzsolca város polgármestere, **dr. Tóth Lajos** és dr. Bimbó Mihály a két város közötti média együttműködést megerősítő szerződést írtak alá ezen a díszülésen. Átadásra került az a 100 ezer forintos pénzjutalom is, amelyet Felsőzsolca város képviselő testülete adományozott a 2013. évi határozata alapján Magyarkanizsa község legjobb tanulójának. Ezt a horgosi Barta Nikolettta kapta meg, aki a Vuk-díj mellett 3 diplomát és 8 tantárgyból dicséretet érdemelt, kiváló eredménnyel zárta az általános iskolát. Most a szabadkai Egészségügyi Középiskola tanulója.

AK

Fotók: Puskás Károly



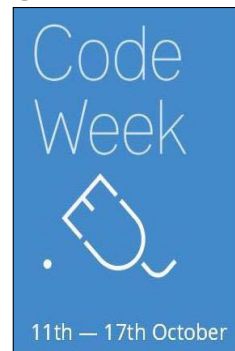
Code Week Europe pályázat:

Fiatal programozók a kódolás világában

Október 11. és 17. között Európa-szerte a programozás jegyében telt el az Európai Programozás Hét elnevezésű rendezvénysorozat, amely a digitalizációért, oktatásért és kultúráért felelős európai uniós alelnök asszonyok kezdeményezésére jött létre még a tavalyi évben. A szerbiai Gazdasági, Turisztikai és Telekommunikációs Minisztérium, valamint az Oktatásügyi, Tudományos és Technológiai Fejlesztésügyi Minisztérium az idén támogatták ezt az akciót, és megkérték az iskolákat, cégeket, civil szervezeteket és minden érdeklődőt, hogy vegyenek részt a 2. Programozás Hetén. Ezek az események azzal a céllal szerveződtek, hogy a különböző korosztályú érdeklődőknek minél szélesebb körben bemutassa a modern információs technológiákat, és felhívja a figyelmet arra, hogy a programozás hamarosan a modern társadalom elengedhetetlen elemévé válik. Ezen a héten sok lehetőség adódott arra, hogy minél több diák, tanár és szülő együtt foglalkozzon a programozással, megtanulják az alapokat, megismerjék a lehetőségeket, kibővítsék eddigi tudásukat, részt vegyenek olyan tevékenységeken, amelyek magasfokú kreativitást igényelnek.



A magyarkanizsai Beszédes József Mezőgazdasági és Műszaki Iskolaközpont oktatási céllal és nagy érdeklődéssel szervezte meg a saját Programozás Heti eseményét, amelyet Fiatal programozók a kódolás világában címmel nevezett be az akciók nemzetközi adatbázisába. Ezt a szakmai összejövetelt **Bálint Nóra**, programozás- és informatikanár és Sarnyai Zoltán, informatika- és robotikanár szervezték. Meghívták a régió általános iskolás fiatal programozóit és tanáraikat, hogy mutassák be az ebben a témakörben készült munkáikat. Természetesen, a középiskola tehetséges gépészmunkások-számítógépes szerkesztő diákjai is megmutathatták tudásukat a programozás terén. Az előadók bemutatókat készítettek a munkáikról, és öt percen elmesélték a munkafolyamatokat, úgy, hogy a hangsúly a programkód írásának fontosságán és szépségén volt. Az általános iskolás előadókat Magyar Tamás képviselte az Ady iskolából. A tapasztalt negyedikes középiskolások közül Kávai Konrád és Muhi Kristóf mutatkozott be, őket követték a szintén aktív harmadikosok, Pörzsölt Krisztián és Magyar Lóránd, valamint az ígéretes másodikos gépészmunkások, Bálint Gergely, Pihe Aleksandar és Bosznai Tamás. A programozás különböző területeiről láttunk bemutatókat, úgy mint a weboldal készítés, robotika, alkalmazások és játékok írása. A tanulók Visual Basic, HTML, CSS, PHP és RobotC programnyelveket használtak a programkódjaik megírásához. Ez a rendezvény is megmutatta azt, hogy a középiskolások között nagyon sok olyan tehetséges fiatal van, akik nem csak az iskolai órákon foglalkoznak programozással, hanem a különböző versenyekre készülve az emelt szintű szakkörökön és otthon is. Lehet, hogy ezt az elfoglaltságot most még hobbinak tekintik, de néhányan biztosan diplomás programozókká válnak majd.



Bálint Nóra

Kortárs zenei műhely Magyarkanizsán

Október 21–25. között a Regionális Kreatív Műhely szervezésében Kovács Tickmayer István vezetésével tartanak kortárs zenei műhelyt.

A csoport tagjai jól ismert muzsikusok, művészek:

Kovács Tickmayer István – zongora, MEZEI Szilárd – brácsa, Andrea BERENDIKA – fuvola, alt fuvola, MEGGYES Ádám – trombita, Bogdan RANKOVIĆ – alt szaxofon, basszusklarinét, Branislav AKSIN – harsona, MÁRKOS Albert – cselló, Ervin Malina – nagybőgő

A kortárs improvizatív elemekkel átszőtt kortárs vajdasági zenének immár több évtizedes hagyománya van. Az első, Király Ernő által komponált aleatorikus művek után, Szabados György koncertjeinek hatására a fiatalok is határozottabban fordultak a szerves rögtönzés módszeréhez. Az Újvidéki Jazz Napok hatása ebben meghatározó volt, Kovács Tickmayer István körül több színvonalas muzsikus jelentkezett, akik közül páran /Tickmayer Nyugatra távoztával/ a későbbiekben Mezei Szilárd zenekarával is dolgoztak. A jelenlegi

zenei műhely a már korábban leírt kompozíciót és a rögtönzést egyaránt magába foglaló kortárs magyar zenei műhelyek, az elmúlt évek fontos eredményeinek továbbfejlesztése. Hosszú idő után ez az első Tickmayer vezette műhely Vajdaságban és mint ilyen, mindenképp hiánypótló. A két legkiemelkedőbb, külföldön is nagyra becsült délvidéki magyar zeneszerző, Tickmayer és Mezei első közös együttműködése ezen a téren is komoly eredményeket ígér. A műhelyben a közös muzsikálás a rögtönzés, a tematikus zenélés, az európai zenei hagyomány és a magyar népzene mentén folyik.

A műhely befejeztével a **BEMUTATKOZÓ KONCERTON**, a Tickmayer és Mezei darabok mellett a kollektív improvizációkból született munkákból is hallhat az érdeklődő közönség.

A koncert időpontja: október 25., szombat, 19 órától a Művészetek Háza kisszínpadán.

Támogató: Nemzeti Kulturális Alap, Budapest és a Tartományi Művelődési és Tájékoztatási Titkárság.

A belépés díjtalan.



M Ű S O R T E R V

2014. október 23., csütörtök

12 óráig folyamatosan Magyarokanizsai
Körkép – Kanjiška panorama

17 óraker: A J. J. Zmaj Általános Iskola
drámacsoportjának bemutatkozó estje

2014. október 24., péntek

10 óraker: Szeretettel Kanizsának –
emlékkoncert Zsámboki Pál tisztele-
tére

17 óraker: Szeretettel Kanizsának –
emlékkoncert Zsámboki Pál tisztele-
tére

2014. október 25., szombat

10 óraker: A Szabadkai Filharmónia
kamarazenekari koncertje

17 óraker: A Községi Képviselő-testü-
let városnapi díszülése 2014.

19 óraker: Magyarokanizsai Körkép –
Kanjiška panorama (ism.)

2014. október 26., vasárnap

10 óraker: A J. J. Zmaj Általános Iskola
drámacsoportjának bemutatkozó estje

17 óraker: Szeretettel Kanizsának –
emlékkoncert Zsámboki Pál tisztele-
tére

19 óraker: Magyarokanizsai Körkép –
Kanjiška panorama (ism.)

2014. október 27., hétfő

10 óra: U našem ataru – poljoprivredna
emisija

17 óra: U našem ataru – poljoprivredna
emisija

2014. október 28., kedd

10 óraker: Emlékkoncert a 40 éves
Harmonikabarátok Egyesületének tisz-
teletére

17 óraker: Emlékkoncert a 40 éves
Harmonikabarátok Egyesületének tisz-
teletére

19 óraker: A törökkanizsai televízió
Mozaik című heti műsora – emisija
novokneževačke televizije

2014. október 29., szerda

10 óraker: A kiskunhalasi Sóstó 100
éve – a Halas TV kisfilmje

15 órától másnap 12 óráig folyamato-
san Magyarokanizsai Körkép – Kanjiš-
ka panorama

Megkérdeztük a polgárokat:**Kell vagy nem kell a helyi járulék újbóli bevezetése**

A téma rövid felvezetőjeként – mi-
vel naponta koptatom városunk ut-
cáinak köveit – elmondanám, hogy
közülük soknak a sódermaradványain
bukdácsolok (bukdácsolunk). Így ne-
vezetesen a Szabadkai úton a Bosna
utca, a Macedon utca bejáratánál és
a Firenze előtti átjárónál. A piac felé
meg a vízelnyelőknél több helyen
magsüllyedt az aszfalt. De menjünk
kissé messzebbre! A Bárka napközi
felé vezető járda egy része szinte jár-
hatatlan és még sorolhatnánk.

A rendezett, szép Magyarokanizsa
arculata sajnos, pár éve a hátrányára
megváltozott, főleg a külterületeiben.
A polgárok tudják az okát: a nehéz
gazdasági helyzet, a pénztelenség és
a helyi járulék hiánya. Ez utóbbi be-
vezetéséről a Helyi közösség érdeklő-
dött a lakosság körében, és ezt mi is
megtettük. Íme:

Kollár József és Rózsa, nyugdíjasok:

– Az újbóli bevezetésével egyetér-
tek, de csak oly módon, ha azt a HK
megfelelő módon használja: ott, ahol
égetően szükség van rá. Ilyen pl. az
Idea áruház berakodó terének rend-
bentartása. A mellette lévő üres telek
is elhagyatott, tele gazzal, szeméttel,
csigával. Télen a járdát nem söprik,
ami balesetveszélyes. Az esővíz meg-
állása is probléma. Ivóvizünk arzén-
mentesítésére lehet vásárolni meg-
felelő eszközt, de azt anyagilag nem
mindenki teheti meg. Ezért is szükség
lenne a helyi járulék újbóli megsza-
vazására. Azonban mivel a dolgozók
bére alacsony, elég lenne a minimális
2%-os levonás is.

Nagy Csaba:

– Az út- és járdajavítás, esővíz el-
vezetés, a víz arzénmentesítése egy-
formán fontos, mert abban minden
polgár érdekelt. Tehát támogatom a
helyi hozzájárulás bevezetését, de
kérdés, mire menne el. A 2015-ös
vagy a 2016-os év a véleményem sze-
rint korai lenne a fennálló gazdasági
helyzet miatt. A családtámogatásnál
nem helyeslem az egyszeri segélyt,
mert azzal nem sokra megy a család,
másrészt a gyermekvállalás a szülők
felelőssége. Mi sem részesültünk –

anno – állami segítségben, mégis fel-
neveltük gyermekeinket. És ne is em-
lítsük az örökbefogadást, meg a szoci-
ális segélyt, ahol 20–30 ezret vesznek
fel havonta a nevelőszülők, a másik
meg kevesebbért agyondolgozza ma-
gát. Javaslatom: a szociális segélyből
is vonják le a helyi járulékot, mert ők
is minden szolgáltatást élveznek. És
küldjék őket közmunkára, mint más
városokban meg Magyarországon!

Atyimcsev Gizella, vállalkozó:

– Habár sokan a javaslatot keserű
szájizzal fogadják, én egyetértek vele,
mert a mi javunkat szolgálja, hiszen a
befektetés itt marad. Habár ez problé-
más lesz, mert elvándorolnak a fia-
taljaink, sok a kiskeresetű polgár, meg
a kisnyugdíjas, mégis már a 2015-ös
évben fel kellene újítani a helyi járú-
lékot. Véleményem, hogy egyforma
prioritásban legyen az útjavítás és a
járdák, illetve a gyermekszületésnél
és az elhalálozásnál a családtámoga-
tás, de ne alanyi jogon, hanem szoci-
ális helyzet alapján. Állítsanak fel
kategóriákat! A nyugdíjasok már 35-
40 év alatt elég járulékot fizettek, a
javasolt nyugdíjcsökkentés meg elég
stressz a számukra, főleg a legérintet-
tebbeknél.

N. Mária:

– Sajnos, én fiatal és munkanélkü-
li vagyok, férjem alig keres tízezret,
gyermekeink vannak, mégis azt álli-
tom, szükséges lenne a helyi járulék,
de először biztosítsanak munkahelyet
és rendes fizetést. Bevezetni? A 2016-
os választások után! Hátha addig
jobbra fordul a sorsunk!? És a 10%-
ot a nagy fizetésekkel vegyék le! Ott
fenn mutassanak példát a szolidaritás-
ból! A járulékból – ha megszavaz-
zák! – elsősorban az esővíz-elvezetés
rendezze a tóparti közökben, mert
az megáll több ház és kerítés előtt,
vagyis befolyik oda. Még helyeslem
a támogatást az elhalálozásnál, mert
nagyon drága a temetkezés.

I. Éva, dolgozó:

– A járdák nagyon siralmas állapot-
ban vannak, és fontos az arzénmen-
tesítés az ivóvíznél, az egészségünk
érdekében. Ezt az első helyre tenném.
Így helyeslem a járulék bevezetését,

de csak 2016-tól, hátha létesülnek új munkahelyek, és nem zárna be még a maradék vállalat is. A családi támogatásban a dolgozók, a kevés keresetű kétyermekes családok is részesüljenek, és ne azok, akik otthon ülve, öt gyermekekre várják a segílyt, és nem fogadják el a felajánlott munkát. Felelősségteljesen vállaljanak gyermeket, bármely foglalkoztatást vállalják el, mert az én fiam is, habár tanult, kapálni is elment, mert nincs munkahelye.

Kriska Ferenc, nyugdíjas:

– A helyi hozzájárulás újbóli bevezetésének kapcsán bizony nehéz válaszolni, mert ez nem egyoldalú, és könnyen eldönthető kérdés, illetve felelet. Kellene, mert 2-3 év alatt tönkremegy az a városban, amit nem javítanak. Azonban jelenleg olyan súlyos anyagi gondokkal küzdenek a munkások, a termelők, hogy szerintem pillanatnyilag, sem jövőre nem időszerű ennek bevezetése, mert ez újabb terhet róna a családokra. Tudjuk, hogy az ügyis kevés bérekre és nyugdíjakra a csökkenések, a 10 százalék vagy még lehet, hogy több százalék levonás a közeli hónapban várható. Emellett még hente, vagy kéthetente emelkednek az árak, a bevásárlókosár mind üresebb lesz, mert sok, és naponta több lesz a munkanélküli, meg a minimálbérből élő fiatal és család. Még a 2% levonást is megéreznék a nehéz körülmények között tengődők. Lehet, hogy a jómódúak, az úrgazdagok ezért lehurrognak, mert ez őket hidegen hagyja, és talán maga a város gondja is, a járda meg csatornajavítás, akit viszont érdekelne, annak nincs miből levonni. És

aki dolgozna, életerős, tanult fiatal, elvándorol a munkanélküliség miatt. De a középkorúak is megfogytak, egész családok külföldre távoznak. A nyugdíjas meg orvosra, gyógyszerre költi csekély nyugdíját!

Rekecki Sándor, termelő:

– Sajnos, az útjaink, járdáink sok helyütt javításra várnak, illetve a csatornák is. Jó lenne, ha sűrűbben kitisztítanák a rétbet a kanálistokat, mert elárasztanak bennünket a vizek. Mi termelők sem vagyunk rózsás helyzetben, látja, itt a piacon rengeteg a kínálat, de alig fogy az áru. Pénztlenség, nincstelenség keseríti az embereket. Ennek ellenére ezt mondom: kell a helyi járulék, a 20 vagy 30 kg/ha (hektár) búza értékét én helyeslem. Meg a családtag elhalálozás esetén a 10 ezer dinár támogatást is, mert magasba szökken a temetkezés ára.

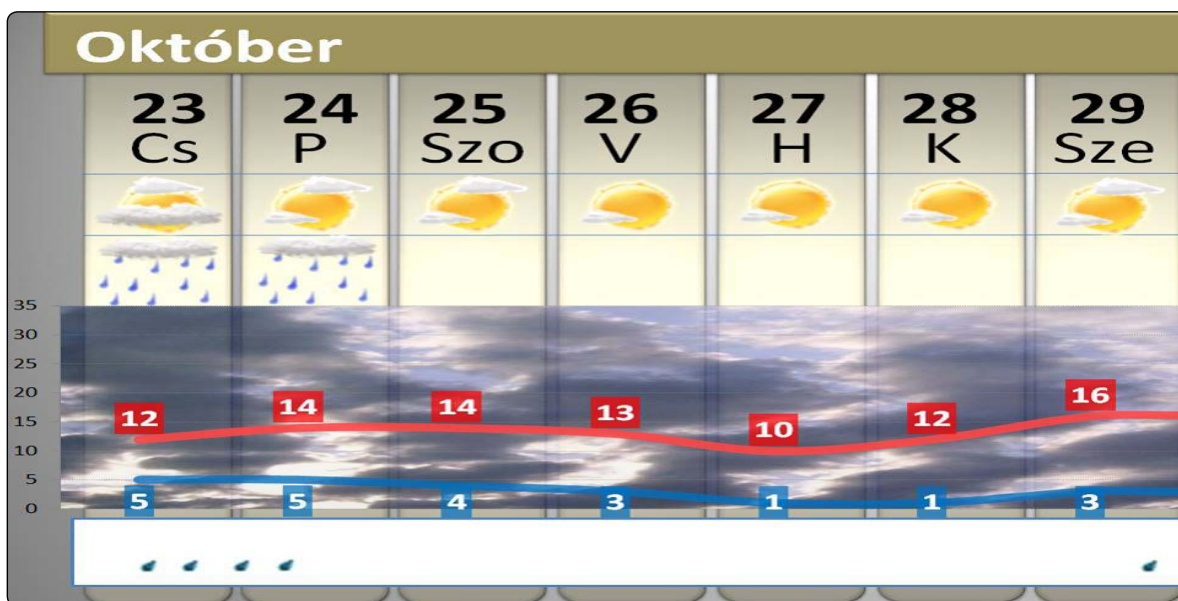
Tomín Dragan és több termelő is úgy nyilatkozott, kár, hogy nincs helyi járulék, azonban a többit, mint a „levegő” és környezetvédelmi adót meg kellene szüntetni, mert azok már ennek a duplázása – mondták. – Minden velünk akarnak megfizettetni, habár nem csak mi használjuk a szolgáltatásokat, hanem a nagy fizetésűek is. Tőlük több felajánlást várhatna, sőt helyette adhatna önkéntes helyi járulékot a jó állású vállalkozó és a közszférában jól kereső polgár.



Pósa Zsolt, bolti eladó:

– Ez kommunista csökevény. Más országokban ez nincs, az adókból fizetik a közművelést és városrendezést. Nálunk erre külön apparátust tartanak fenn a mi költségünkre. Szerény véleményem: a levegő- és a környezetvédelmi adóból, meg a naftarentából kapott összegből, amit az önkormányzat kapott (még ha le is csökkentették, igen jelentős) kellene finanszírozni a fent felsoroltakat. Ezért a két említett adó nem is szükségeltetne. De ha már egyenlően adózunk, akkor a szolgáltatás is egyenlő legyen. Pl. a Budzsákban a Munkás utca, a Kistemető rendezése, közvilágítás és még sorolhatnám a hiányosságokat. A központban is söprögessenek, havat tisztítsanak a tömbház lakói is! Az utakat, járdákat a külterületeken is javítsák! És ahol és akik nem fizetnek, azok ne is szavazhassanak másik kárára.

Teleki Mária



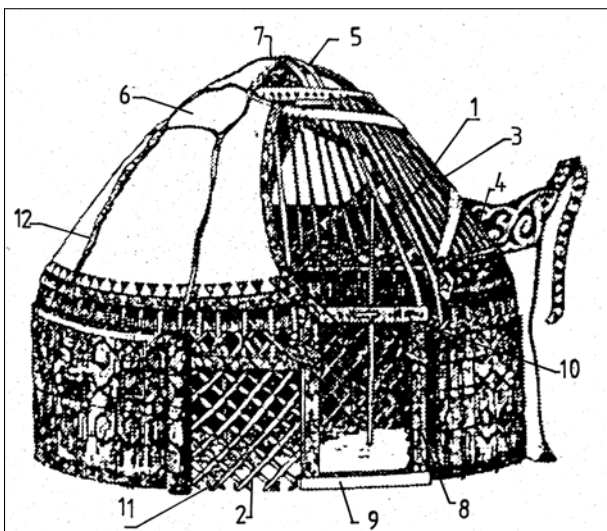
Időjárás-előrejelzés

Valkay Zoltán

A jurta, vagy kamlik, mint a szkíta–magyar térrendezés alapeleme

Korábban már írtam az Új Kanizsai Újság hasábjain a magyarok ősi házáról a jurtáról (a jurta ótörökül „házat” illetve „otthont” jelent). A meghatározott rend alapján felépített nomád sátorról azonban akkor nem mondtam el egy-két dolgot, amit viszont rendkívül fontosnak tartok. Jelen írásommal ezt szeretném pótolni.

A jurta, avagy ahogy régebben a magyarok nevezték kamlik – ez utóbbi a vert gyapjút jelentő kalim szóból származik – egy 6-7 méter átmérőjű középső pontján mintegy 4,5 méter magas, kupola alakú helyiség-terem. Fő alkotó részei az 1. Istenfa, 2. Oldalbordák, 3. 24 darab szarufa, 4. Abroncsfák, 5. Karim, négyosztású körabroncs, 6. Kalim – több darabból nemezborítás, 7. Sisak, csicsák vagy csücsök (agyagból, rézből, fémből készült), 8. Két aszkuppu- ajtófélfá, 9. Kőből való küszöb, 10. Kalincs, felhajtható nemez az ajtón, 11. Gamós rögzítő cövekek, 12. marhabőr szíjjak (Lásd az ábrát).



A Férfi oldalnál a keta a bejáratnak, az érkezők és távozóknak kapujának, a dél-kelet a vendég-férfiaknak és a fegyvereknek, a dél a család felnőtt fiainak, a férfi rokonoknak, a családi vagyon helyének felel meg. Dél-nyugat felől található a díszhely, a nagyra becsült vendég, a család legidősebb férfitagjának helye.

A Női térfél nyugaton a család fő és feleségének, az irányítóknak a helye. Észak-nyugat felől a család felnőtt lányai, menyecskék és női rokonok, valamint az ágy sorakoztak. Északon volt található a gyerekek; a fel nem avatott/övezett fiúk- és lányok térrésze a konyhaeszközökkel együtt. Észak-keleten pedig vendégasszonyok és takarítóeszközök helyezkedtek el. Ha az elmondottakat behelyezük a kilenc mezős bágua-térképbe akkor az alábbiakat kapjuk:

A szegények jurta-kamlikja sűrű, a gazdagabbaké, rangosabbaké csak fehér színű gyapjúból készült. Alkalmadtán építettek iker-, azaz dupla-kamlikokat, de hármaskamlikokat is. A szigorú szabályok szerint tájolt jurta-kamlik – bejárata keletre nézett. Előtte póznák/cövekek álltak a lovak kikötésére. A jurta-kamlik mögött általában szabad tűzhely, fürdő-cserege, verem és szolgálakások helyezkedtek el.

Hasonlóan a hun-kínai feng-shui lakhelyfelosztásához, a szkíta-magyar jurta, mint a magyar térrendezés alapsejtjének fel- és beosztása is megegyezik az egyszerűsített 3x3-as beosztású bágua-térképével, így annak eredendő szabályait később mind a háromosztatú magyar-háznál, mind pedig a telek tájolásainál figyelembe vették.

A jurta-kamliknál a tér struktúrájának alapjele, a mindenség jelének megfeleltethető „ezer” nyolcágú rovása, azaz a nyolcküllős-jel. E jel térbe ágyazásakor a keleti irányt a tavaszi napéjegyenlőségnek, a délit a nyári napfordulónak, a nyugatit az őszi napéjegyenlőségnek, míg az északit a téli napfordulónak feleltették meg.

Ennek alapján a kelettől, délen át a dél-nyugatig terjedő tér a Férfi oldalnak, a nyugattól az északon keresztül az észak-keletig terjedő rész a Női oldalnak felelt meg – így képezve le a dualitás alapvető világát is.

Szerelem, szüzesség, Megtisztulás Eladó lányok	KELET Bejárat	A család védelme Fiatal férfiak
Gyermekszülés, táplálás, sütés-főzés, házasság Felnőtt nők ÉSZAK	Egészség Tűz KÖZÉP	Vagyon, jólét, anyagi biztonság Érett férfiak DÉL
Segítőkészség, a család összetartása A ház asszonya	A család irányítása Család fő NYUGAT	Isteni bölcsesség Díszvendég

Ilyen értelemben az északról keleten keresztül délre terjedő rész a külvilágot, délről nyugaton keresztül északra terjedő rész viszont a család területének feleltethető meg a Mindenség rendje szerint felépített szkíta-magyar jurta-kamlikban.

Mentünk, láttunk és gyakran nyertünk is! (1.)

– Idényt záró és értékelő rendezvény a Tisza-parton –

A Kőrös Gastro Klub telephelyén gyülekezett a társaság, de nem csak úgy egyszerűen ám, mert a maratonsfutók ennek is megadták a módját: előbb egy laza, 6 kilométeres futás a töltésen (amibe a magamfajta belehaltak volna) és csak utána jöhet a szórakozás. Még szerencse, hogy nem a táv lefutása volt a belépőjegy a rendezvényre, mert akkor ezt az írást biztos nem tudnám megjelentetni.

Érkezésemkor **Gömöri Józsi** már a bogrács körül szorgoskodott. Jól főz a kiváló futó, nem először bízták már rá klubtársai a fakanalat. Mire a többiek lefutották vagy végig kocogták a távot, és az egyre terjedő inycsiklandó illatokot követve leértek a telepre, az ebéd el is készült. A kellemes beszélgetést pohárcsilingelés szakította félbe: **Sátai Róbert**, a klub elnöke „kért szót” egyféle pohárcsilingelőre.

– Köszönöm nektek ezt az évet, a befektetett munkát, az önfeláldozást és azt az odaadó hozzáállást, aminek az eredménye, hogy létezésünk óta a 2014-es esztendő lett a legsikeresebb évünk. Nagyon sok dobogós és dobogó-közeli helyezést értünk el a különböző hazai és külföldi, rövidebb vagy hosszabb távú versenyeken, minden korosztályban, de nem ritkán abszolút versenyben is. Megismertek bennünket a szervezők, a versenytársak, most már számon tartanak bennünket, eredményeinket és sikereinket, tudják, hogy vagyunk, hogy számíthatnak ránk, és ami nem mellékes, olykor-olykor talán tartanak is tőlünk. Idei eredményeink nem végeredmények, hiszen októberben, novemberben, sőt decemberben is lesznek még versenyek, a „nehezezn” azonban már túl vagyunk, és van mivel alátámasztanunk, miért is ünnepelek. Külön köszönettel tartozom Gömöri Józsefnek azért a lelkesedésért és kitartásért, amellyel egy-egy versenyre készült, és aminek meg is lett az eredménye. A sok-sok siker mellett kiemelném még **Lipták Zoli** fair-play magatartását, amikor egy topolyai versenyen az útirány eltévesztéséből eredően megelőzte klubtársát **Hajas Tibort**, de amikor a cél közelében rájött, hogy – ha nem is szándékosan, de – ezzel jogtalan előnyre tett szert, bevárta és maga elé engedte Tibit,

noha ezen a gesztusán az elértnél egyel jobb dobogós helyezése múltott. Erre csak azt mondhatom: sportszerűségből színőtös! Előnként nagyon büszke vagyok arra, hogy ilyen emberekkel vagyok körülveve a klubban. Kívánom, hogy minden úgy menjen tovább, ahogyan az idei év telt, minden futótársamnak jó munkát, kitartást, sok sikert, sérülésmentes felkészülést és versenyeket kívánok az elkövetkező futóidényben is. Hajrá Magyarokanizsai Maratonsfutók! Hajrá mindannyian!

Az elnöki pohárcsilingelőhöz csatlakozva a klub egyik alapítója, **Miroslav Terzić**, a magyarokanizsai futómaratont értékelve elmondta, az idei verseny kiválóan sikerült, nagyszerű volt a szervezés, a hazai és külföldi futók is maximálisan elégedettek voltak, amiért elsősorban a klub elnökének és magának a klubnak jár köszönet és elismerés. Miroslav egyébként minden eddigi, tehát mind a 33 magyarokanizsai maratont lefutotta, és húsz éven át, a Potisje-Tondach cég jóvoltából, Magyarokanizsa színeiben, ott volt a Bécs–Budapest szupermaratonon is. A magyarokanizsai csapat még a Szerbiát sújtó nemzetközi szankciók idején sem hátrált meg, magyarországi futótársai ugyanis – bármilyen hihetetlennek tűnt akkor, de – elintézték nekik az egynapos osztrák vízumot! A szupermaraton helyett beindított Balaton körüli futás is nagyszerű verseny, de Miroslav szerint nem tudja helyettesíteni a Bécs–Budapestet, amelybe az utolsó években már Pozsonyot is bekapcsolták a szervezők. A két évtized alatt nagyon sok barátta tettek szert a határokon túl, Miroslav azonban arra a legbüszkébb, hogy éppen az ő sportkapcsolatukkal indult el a folyamat, minek eredményeként a magyarországi Tata és Magyarokanizsa testvérvárosi kapcsolatra léptek.

Lapunk következő számában a klub legidősebb, de igen eredményes tagjával, **Lackó Mihállyal** valamint a futás legrámenőbb és legkitartóbb népszerűsítőjével, **Sleiher Líviával** folytatott beszélgetésünket is megtalálhatják majd olvasóink.

Bödő Sándor



A magyarokanizsai maratonsfutók az idényt záró Tisza-parti bulin

Az éjjeli látogató

Látom a madarat a fán.

Látni lehet a csőrét, a fölborzolt fekete tollát. Ül az ágon a tél szegénylegénye. Vigyázza a pusztaságot.

Nézi a fehér szemfödél alatt dermedő tájat.

A hóból kibukkannak a kukorica-kutúk csonkjai, csorbult fésű fokaiként követik a sorokat. Lépésnyi távolságban párhuzamos, egyenes vonalak. Mindnek ott az utolja, a horizont mögé dugott végtelenben. Mered az öszön levágot megannyi szárcsutak a nedves ég felé. Egy-egy bökődő arasznyi karó. Csak ki ne szűrjék a kásás havat ígérő fellegeket!

Éppen elég hideget, erőszakot, nyomorúságot hoztak az idei emberes hónapok. Alig-alig tért magához a falu, a háború, a szenvedések, a padlássöpörések óta.

Előtte is sokan tűntek el. Vitték szekereken, teherautón meg gyalogosan őket. A férfiakat terelték, és velük együtt gyakran a fiaikat is, az ég nem tudja megmondani pontosan hová, és miért. Hírmondójuk sem maradt.

Hát csak böjtelőkor, most már ne kapcáskodjon a tél! Nyugalmazzon egy kicsit a tengelyéből kifordult világ!

Néz a varjúmadár.

A keleti peremen, ott, ahol a dülő errefelé karéjz, mint borzolt üstökű, megszagattott szajhák, néhány csipkebogó bokor kínálja jég aszalta, savanykás portékáját. Szegényes eleség. De a hóban lassan lépdelő vándornak éppen elég. Szed róla egy kevés piros bogyót marékka, és szájában összefut a nyála. Rég nem ehetett, ha az ilyen komisz ennivaló is a kedvére való. És régóta nem alhatott, mert a szeme jócskán karikás. Kékes árnyalatú szemgödrében szürke tócsa a tekintete. Az utat nézi, míg halad a falu felé, és a lába nyomán a fagyos kérgű hóbuckákon kirajzolódik a kalucsnijának vonala. Ilyesmit ma már kapni nem lehet. Csizmát visel, akinek sárban-hóban muszáj mászkálnia. De a vándor nem sokat törődik a mostanság szokott dolgokkal. Sötétszürke felöltője alatt vastag tweed-zakóját szorítják az ezüstözött gombok. Nadrágja vasalt. Meleg posztó, finom, angol matéria. Kalapja is furcsa, széles karimájú. A kopott gúnyájú valami úriember-féle lehet. Szokatlan az egész lénye.

Megy a falu felé. Horgas alakja már a Kálvária domb tövében jár. Ott olvad bele az első utca sötétjébe.



Čortan Péro napok óta rosszul érezte magát. Nem ízlett neki a cigaretta, meg már a pálinka sem. Kedvét szegetten bámult a semmibe. Ódzkodott alágyújtani a kályhába. Inkább fagyosan hagyta a szobát. Spórolt. Az ágyába húzódott, s ahogy forgolódott a meg-meg-

nyikkanó matracon, egyre elárvultabb mivoltán gondolkodott. Az asszonyát rég elzavarta, és silány kedélyét – amit röstellt – a sarokban tojó pókon kívül éppen nem volt kinek elmondania. Magába zuhantan, néha aprókat nyögdecseelve feküdt a cirombás dunyha alatt, miközben régi szokásához híven ujjaival morzsolgatta koszlott párnájának a csücskét. Vasárnap este járta. Már éppen álomba akart szenderülni, amikor meghallotta az ajtó nyikordulását. Jó lett volna föl-könyökölnie, de az ereje elhagyta. Így csak a szemével kíséerte a jövevényt, aki úgy viselkedett, mintha otthon lenne. Kalapja, ruhája hőszagot hozott, és kamáslis lába után a padlón vizes tócsák maradtak. Egy széket fogott, akkurátusan maga alá húzta, és leült az ágyával szemben. Čortan Péro először kiáltani akart, ám árva hang nem jött ki a torkán. Feküdt, paplanba temetve, ijedten, magára hagyatottan. Előtte a vadidegen vendég, akit minél tovább nézett, annál ismerősebbnek tűnt. Bámulták egymást hosszú percek köröskörül, végül Čortan Péro összeszedte magát, és színtelen hangon megszólalt:

– Jó estét!

A látogató nem köszönt. Szemüregének az árnyéka két sötét folt. Mit lehet ilyenkor tenni? A dunyha mögül egérhangon próbálkozott tovább. Čortan Péro kedélyes mosolyra húzta el a száját, a ravaszabbik énjére bízta magát. Sokért nem adta volna, ha a hivatlan vendége végre megszólal. De az – hallgatott. Udvariasan, kimérten, de valami olyan gyanús fegyelemmel, távolságtartóan figyelte a dunyha alatt lapulót, hogy a másik beleborzongott.

– Jó estét, jó estét...hehe. Hideg van odakint, ugye? Ejnye, látom jócskán átfagyott. Hát csak üljön meg itt nálam barátom. Szólíthatom barátomnak? Hát persze hogy!... Hisz régi ismerősök lennénk. A neve...a neve ugyan nem jut eszembe, bár itt van a nyelvemen... Ejnye, ez az öregség... Már a fejem se a régi. De hát gyerekkorunk óta ismerjük egymást, nemdebár?

Az idegen udvariasan bölintott egyet. A házigazda hálásan nézett rá, és folytatta:

– Hát persze, most már lassan eszembe jut! Hisz mikor az a szörnyű tragédia történt! Emlékszik? A kocsmáros kislia a Tiszába fulladt! Mekkora jajveszékelés volt, mi meg gyerekként álltunk a parton, és nem értettünk semmit. Mennyi minden történt azóta! Az első nagy háború! Együtt a lövészárkokban, ugye barátom! Azok a bolond harcos évek, amikor hullott mellettünk a sok bajtárs! Tán rokonok is lennénk, hisz még édesanyám temetésén is találkoztunk! Maga itt élhet a közelben, alighanem, mert azért sűrűn-sűrűn összefutottunk. Aztán meg ez a másik háború. Örülünk, hogy vége. Szintén a partizánokkal harcolt, ugye? Én is. Le a fasisztákkal! Úgy is van! Rendet csináltunk! Maga is, én is.

Az idegen másodszer is bölintott. Čortan Péro ettől egészen nekibátorodott:

– Úgy is kellett! Rendet tenni! Hulljanak a férgek! Maga is kiverte belőlük a fasizmust? Én is! Azt a bitang papot két napig ütöttük! Többet nem prédikál! Meg jó ideje az a bajszos vasutas se magyarkodik! Hacsak nem a halaknak... hehehe.

Egyre vadabban dörgölte a párnája sarkát, a hangja meg-

emelkedett, de a vendége néma, és moccanatlan maradt. Čortan elhallgatott, aztán egy kis szünet után, magában motyogni kezdett.

– Az igazság az, hogy már sajnálom. A papot. Azt nem kellett volna. Annak a papnak egy ideje minden éjjel látom a szemét. Néz rám, szelíden, pont úgy, mint maga, kedves barátom. És nem szól, nem vádol. Csak néz. Látja, ezért nincs tükör se a házban. Minek? Hogy nappal is meglássam a tekintetét? Maga megért, barátom. Én vagyok ennek a háborúnak, ezeknek a szörnyű eseményeknek a legnagyobb áldozata. Én, Čortan Péro. Én verem agyon embereket, és nem vettem észre, hogy minden ökölcsapásom saját magamon puffan. Így van. A papot, azt a szegény papot azért már sajnálom... De rend kellett. Ugye, maga megért, öreg barátom? Ugye, legalább te megértesz?! – fölkönyökölt az ágyában, és sírós eszelős hangon üvöltött, majd teljesen vá-

ratlanul visszahanyatlott. Nagy csönd lett. A szobában csak az óramutató ugráló percegése hallatszott. Dermesztő hideg telepedett a sarkokba. Nesztelenül kelt föl ültő helyéből a látogató. Kalapjának karimája alól előtűnik sápadt arca, de a cirombás dunyhából Čortán lelógó feje, félre fittyedt borostás képével még hókábban világít. Az idegen megigazítja a kalapját. Fázósan föltűri gallérját, majd megfogja a kilincs jéghideg nyelvét. Visszafordul. Tekintete lassan végigmászik az ágyba dermedt testen, aztán az órára néz. A másodpercmutató megállt. Éjfél lesz mindjárt. Hét perc híja van. Egy kripta mozdulatlan némasága ereszkedik a szobára, míg a látogató beteszi maga mögött az ajtót. A sarki lámpa fényében elimbolyog felöltös alakja.

Néz a varjúmadár. Egy ideig még látja, aztán eltűnik az idegen. Beleveszik az éjféli, havas éjszakába.

Szöveg és illusztráció: Pósa Károly

Lezajlottak a 2014–2018-as választások a Vöröskeresztben

Október és november az idősek hónapja

Már újra bekopogott a sárguló és rozsdabarna levelektől tarkálló ősz, a sűrűn, szinte naponta földet, fűvet permetező esővel, jelezvén alig három hónap múlva ez az év is mögöttünk lesz, és a Vöröskeresztben is a letelt 4 éves mandátum után a Szebiai VK minden szintjén megtörténtek a választások már a tavaszi előkészületek befejezéseként.

A választások folyamán a Vöröskereszt tagsága Magyar Kanizsa község területén 7 alapszervezetet, 14 tagozatot és 1 kirendeltséget hitelesített. Megválasztották az alapszervezetek, tagozatok titkárait és küldötteket neveztek ki a községi Vöröskereszt Közgyűlésében. Ajánlatot tettek a községi szervezet elnökének és titkárának személyére. A Közgyűlés 23 tagja elfogadta az igazgatóbizottság és az ellenőrző bizottság összetételére tett javaslatot. Így a tagság javaslatára a Közgyűlés elnöknek Hodik Erzsébetet, a szervezet nyugalmazott titkárárt választotta, helyettesének viszont Fejős Edina biológia szakos tanárt. Az új 9 tagú igazgatóbizottság a Vajdasági

Vöröskereszt jóváhagyásával Cseszko Mónikát nevezte ki a következő négyéves időszakra községi titkárnak.

Az előző elnök, Dongó Zoltán 1994 óta töltötte be az elnöki tisztséget, tehát 20 éven át dolgozott valódi önkéntesként, és főként az önkéntes véradás terén, illetve megszervezésén fejtett ki áldozatos és kiemelkedő tevékenységet.

Nemcsak községi szinten, hanem a köztársasági Vöröskereszt véradását szervező bizottságának tagjaként is odaadóan dolgozott. A Vöröskereszt érdemrend arany fokozatának, valamint Magyar Kanizsa község Pro Urbe díjának tulajdonosa. Szerteágazó tevékenysége – könyvek, kiadványok szórólapok fordítása – dicséretre méltó, és ma is folyamatos. A jövőben is részt szeretne venni számos önkéntes munkában, de az elnöki tisztség nélkül. E rövid méltatást mindenképp kiérdemelte – hangzott el a közgyűlésen – és köszönetet mondtak önfeláldozó tevékenységéért. És hogy egészségben élje meg a 150. v. évfordulást!

Már aktuális hír. Október az ősz és az idősek hónapja, amelyről már múlt számunkban megemlékeztünk. Természetesen a Vöröskereszt is megünnepelte, illetve egész hónapban megemlékezik az idősek világnapjáról, október 1-jéről. Ennek jegyében a VK alapszervezetei október és november folyamán megszervezik (megszervezték)

a Napsugaras őszi rendezvényeket, ahol találkozhatnak, elbeszélgetnek, jól érezhetik magukat. A diákok, zeneiskolások, művelődési egyesületek műsorral kedveskednek a hajlott korúaknak, akiknek a vénasszonyok nyarának égi melege mellett nagyon jól esnek a gyermekek, ifjak simogató, feljűk irányuló, kedves szavai, dalai. Ha emellett még önmaguk is aktívkodnak és énekel, verssel, felolvasással még felejtetőbbé teszik a délután, önmaguk is bizonyítják, szükség van rájuk.

A magyar kanizsai Vöröskereszt gondolatától indítva tartotta meg a Szervezet épületében első ízben a Napsugaras Ősz ünnepséget. Mint már írtam, működik az Idősek klubja a VK – keretein belül, amely minden szerdán 16,00 órakor tartja összejövetelét, és munkájukkal segítik a Szervezet programjait. Mivel a jeles nap (október 1.) szerdára esett, úgy döntöttek, egy tea-délutánt tartanak. Az elnök köszöntötte őket. Közel 20 személy jött össze, hoztak magukkal az idősek napjához kapcsolódó olvasmányokat, riportokat, felolvasták, majd elbeszélgettek régmúlt, szép és családi emlékről. A találkozáshoz az üdítőket és sütitket a VK biztosította.

A többi alapszervezetben a rendezvények dátuma: Horgos, október 26., Völgyes október 26., Martonos november 9., Orom: november 16.

Teleki Mária



Lekvárfőzés ősszel

Még korántsincs vége a raktározásnak, akár most is feltölthetjük a kamra polcait finom és különleges lekvárokkal.

Körtelekvár

Hozzávalók: 3 kg érett Vilmoskörte, 5 citrom leve és 3 citrom héja, 60 dkg cukor, 1 csomag vaníliás cukor.

Elkészítés: A körtéket megmossuk, negyedeljük, magházukat eltávolítjuk, alaposan újramossuk és egy mély lábasban közepes hőfokon feltesszük főni. Amikor a gyümölcsdarabok felmelegedtek, hozzájuk keverjük a citromok levét és 3 citrom reszelt héját, majd botmixerrel óvatosan pépesítjük. A péphez hozzáadjuk a cukrot és lassan tovább főzzük, amíg be nem sűrűsödik (kb. 2 óra). Addigra a cukor kissé karamellizálódik és a lekvár rózsaszínűvé válik. A végén ízesítjük a vaníliás cukorral. Forrón száraz üvegekbe töltjük, késhegynyi szalicilt szórunk a tetejükre, gondosan lezárjuk és száraz dunsztban kihűtjük.

Almalekvár

Hozzávalók: 5 kg alma, 1 kg cukor, nátrium-benzoát.

Elkészítés: Mossuk meg az almákat, hámozzuk meg, majd vágjuk vékony szeletekre. Ezután szórjuk rá a cukrot, kavargassuk meg, amíg levet nem ereszt. Tegyük tűzre és kezdetben, amíg az almák meg nem puhulnak, fedő alatt főzzük (kb. 5-10 perc). Ha megpuhultak, akkor vegyük le a fedőt, hogy elpárologjon a lé és jól besűrűsödjön. Végül tegyük forró üvegekbe, a tetejére pedig szórjunk egy kevés nátrium-benzoátot. Száraz dunsztban hagyjuk kihűlni.

Zöldparadicsom-lekvár

Hozzávalók: 2 kg zöldparadicsom, 2 db alma, 1 csipet só, 80 dkg cukor, 1 db citrom (leve és reszelt héja), 1 db fahéjrúd, 6 db szegfűszeg.

Elkészítés: Megmossuk a paradicsomokat és az almákat. Kicsumázzuk, jó apróra összevágjuk. Feltesszük egy nagy edényben főni, egy csipet sót teszünk rá. 20 percig főzzük, majd összeturmixoljuk. Ismét a tűzre tesszük, közepes lángon főzzük. Közben hozzáadjuk a cukrot, a citrom héját és levét, a fahéjat és a szeg-

fűszeget. Sűrű kevergetés mellett jó 120 percig főzzük, addig, míg szép fényes zselés állagú nem lesz. Ezalatt kimoszuk az üvegeket. Ha kész, belemerjük a lekvárt az üvegekbe, és száraz dunsztban hagyjuk kihűlni.



Sütőtöklekvár

Hozzávalók: 80 dkg sütőtök (sütés után, ez egy üvegnyi mennyiség), 1 citromból nyert citromlé, 0,5 kk fahéj (őrölt), 0,5 kávéskanál szegfűszeg (őrölt), 0,5 kg cukor.

Elkészítés: A sütőtök héját jól lemoszuk, nagy darabokra vágjuk és 200 fokos sütőben kb. 1 órát sütjük. Minden sütő másféppen süt, ezért figyelni kell a tökre. Ha már megfogható a tök, lehúzzuk a héját. A belsejét kockára vágjuk és egy lábasba tesszük. Alacsony hőfokon elkezdjük főzni, közben hozzáadjuk a cukor felét. Folyamatos keverés mellett fél órát főzzük, majd botmixerrel pépesítjük. Visszatesszük a tűzre, és hozzáadjuk a citromlét és a fűszereket. Állandóan keverjük, közben kóstoljuk meg, elég édes-e. Ha szükséges, mehet bele még a cukorból, amennyit kíván. Főzzük kb. 25 percig, de az állagától is függ a főzés ideje. Ha már rotyog, akkor jó. Ha már jönak ítéltjük meg, beletöltjük a már előkészített tiszta, steril üvegekbe. A szintén steril kupakot jól rászorítjuk és 5 percig a fején állítjuk, majd mehet másnapig dunsztba.

Fügelekvár

Hozzávalók: 4 dl lekvárhoz: 65 dkg zöld füge (kissé érettebb, puhább), 20 dkg nádcukor (növelhető ízlés szerint), 3/4 csomag (kb. 18 g) dzsemfix 3:1.

Elkészítés: Az elmosott befőttes üvegeket állítsuk egy magas falú lábosba, töltsük fel hideg vízzel (ne repedjenek el az üvegek a forralásnál) úgy, hogy ellepje a víz az üvegeket és kis lángon melegítsük

forrásig a vizet (ügyeljünk rá, hogy tiszta kisedővel emeljük ki az üvegeket). Alaposan mossuk meg és pucoljuk meg a zöld fűgét (lehetőleg konyhai, tiszta gumikesztűben, mert a fűgéből kifolyó fehér nedv allergén lehet), majd szeletel-

jük hosszában és keresztben is félbe egy lábosba. Adjuk hozzá a cukrot és közepes-nagy lángon kezdjük el főzni, majd, ha a füge levét engedett, botmixerrel pürésítsük. Ha forr, keverjük hozzá a dzsemfixet, forraljuk össze, majd kis lángon főzzük 4-5 percig. A lekvárt kifőzött üvegekbe töltjük, lezárjuk (lehet fóliával is, de el is hagyható), majd meleg dunsztba (pokróc, takaró, stb.) tesszük és megvárjuk, amíg abban hül ki, utána címkézzük és mehet a kamra polcára.

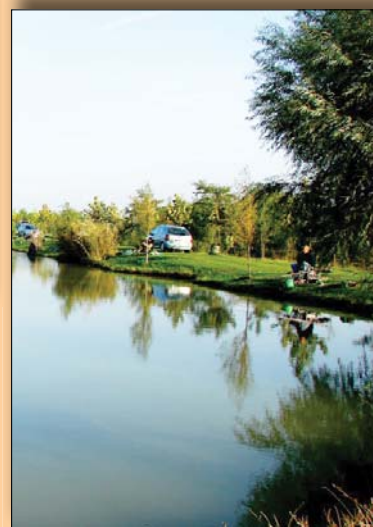
Csipkebogyólekvár

Hozzávalók: 4 kg csipkebogyó, 2 kg cukor (kristály), 1 késhegynyi nátrium-benzoát (üvegenként).

Elkészítés: A csipkebogyókat alaposan megmossuk, majd késsel mindkét végüket levágjuk. A megtisztított bogyókat egy nagy fazékba tesszük és felöntjük annyi vízzel, hogy 2-3 ujjnyira ellepje. Forrástól számítva egy órán keresztül lassú tűznél főzzük, időnként megkevergetjük (könnyen leragad). Megfőtt csipkebogyókat egy nagyon finom lyukú szűrőn át egy evőkanál segítségével átpasszírozzuk. Látszólag ebben a műveletben a héjtól és a magoktól szabadulunk meg, valójában azonban a csipkebogyó belsejében apró szűrős szőrök találhatóak, ez a főellenség. Hogy ezekből a szőrökből biztosan ne maradjon a lekvárunkban, a már átpasszírozott pépet érdemes még egyszer átpasszírozni. Megmérjük a préselményt. Ez azért fontos, hogy tudjuk, mennyi cukrot tegyünk majd hozzá. Előkészítjük az üvegeket és a pépet (lassú tűzön) feltesszük főni. Amikor felforr a pép, akkor adjuk hozzá a cukrot. 1 kg préselményhez 50-60 dkg cukrot számítsunk attól függően mennyire szeretjük édesen. A cukor feloldását követően még 20 perig főzzük. A kész lekvárt üvegekbe töltjük, tetejükre késhegynyi nátrium benzoátot szórunk, lezárjuk, majd száraz dunsztban hagyjuk kihűlni.

FISHMANIA-
KUPA

KÉPEKBEN



Kedvezmények: klubtagoknak: 50%
(20 napijegy, -20% engedmény halra),
35% - a 65 évnél idősebbek, nyugdíjasok, ifik, nők,
rokkantak részére, 60% - gyermekeknek (15 évig).

 Metalmania do.o.
www.metalmania.rs

A bejelentkezés kötelező!
Nyitva: 06-19 óráig (szünnap: hétfő-kedd).
tel: +381/24/875-501 mob: +381/63/7488-149
info@salas-tandari.com www.salas-tandari.com

Gesztenye, az ősz, a felnőttek és gyerekek kedvence



Megérkezett az ősz és vele együtt a természet fantasztikus színeket ölt magára. Érkezik az őszi bogyós termések és mellé az ősz egyik legjellegzetesebb termése, a gesztenye. Dekoráció készítéséhez tökéletes választás a vadgesztenye.

Ragasztópisztollyal, gyufaszálakkal, fantáziával, no és szorgalmas gyűjtögetéssel mi magunk is készíthetünk gesztenyéből aranyos őszi dekorációt.

Az őszi hónapok nem csak a gesztenyeről szólnak, hanem a gombákról is. Jönnek az esős napok, ami a gombáknak kedvez. A gyilkos galóca sokakat meglehetett dekoráció készítősekor, és inkább erre használjuk, mintsem megegyük. Amilyen mérgező, annyira szép! Piros kalapján a fehér pöttyök fantasztikusak.

Gesztenyéből gyerekekkel együtt készíthetünk figurákat, mint például őzikét, hatalmas agancssal szarvast, de még struccot és kedves erdei manókat is.

(Forrás: noivilag.net)

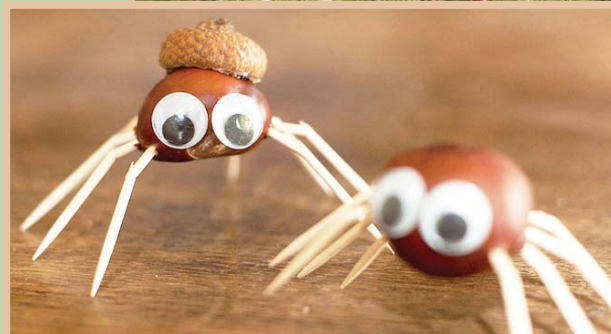


Hallotta már?

A vadgesztenyét mosásra is használhatja! A vadgesztenye ugyanis szaponint tartalmaz, csakúgy mint a mosódió, csak ezt nem kell több ezer kilométerről importálni, és még ingyen is van. Akik próbálták már, csak dicsémi tudják. De hogy is mossunk gesztenyével? Íme:

Az áztatott, megpuolt és apróra (nyolcadokba) vágott vagy összedarált terméseket (kb. 4 szemet illetve 1-2 maroknyi aprítékot) a mosódióhoz hasonlóan kis vászonzacskóba téve a ruhák közé és már moshatunk velük. Vagy folyékony mosószert készítéséhez darabokra kell vágni 3-4 megpuolt gesztenyemagot, majd 1 liternyi vízben felfőzni. Néhány perc forralás után a tűzről levéve fedő alatt hagyjuk kihűlni, végül szűrjük le. Az így nyert főzetet – mivel nem tárolható sokáig – ajánlatos körülbelül 1 hét alatt felhasználni.

Amire érdemes még odafigyelni: a vászonzacskó (vagy helyette fél pár zokni) száját alaposan be kell kötni, máskülönben a növénydarabkák a ruhák közé keveredhetnek és eldugíthatják a mosógépünket is. Használat után a vászonzsákban maradt héjakat a zsákkal együtt szárítsuk meg, és ne hagyjuk a gépben, mert berothadhatnak! Arra is érdemes odafigyelni, hogy hamar szedjük ki a ruhákat, mert könnyen dohos szagúvá válhatnak.



Birkózás

V. Csaba Ferenc Emlékverseny és Balassa Rudolf-Kupa

Ezúttal is tömeges részvétel

Szombaton, a magyarkanizsai Gyógyfürdő sportsarnokában rendezték meg az V. Csaba Ferenc Emlékversenyt, Magyarkanizsa egyetlen olimpián részt vett birkózójának és a Balassa Rudolf-Kupát a Potisje játékos-edzőjének tiszteletére. A versenyen kilenc ország (Magyarország, Horvátország, Bosznia Hercegovina, Szlovénia, Románia, Csehország, Szlovákia, Ukrajna és Szerbia) 26 klubjának, 203 utánpótlás korosztályú birkózója lépett szőnyegre. A versenyt hét korosztályban rendezték meg, a dobogósok serleget, érmet és diplomát kaptak. Eredmények:

Gyermek II (2007–2008-as korosztály)

21 kg: 1. Lengyel Kevin, 2. Újhegyi Balázs, 3. Kollár Márk, Rekecki Márk (mind Potisje).

23 kg: 1. Marko Đukić (Proleter), 2. Liták Ármin (Potisje).

43 kg: 1. Stevan Kojić (Proleter), 2. Kovács Dávid (Potisje).

Gyermek I (2005–2006-os korosztály)

22 kg: 1. Aleksandar Harca (Sokol), 2. Éles János (Madar), 3. Kocsis Lehel (Potisje).

28 kg: 1. Lukas Groenal (Sokol), 2. Rémes Krisztián (Madar), 3. Nagy Kristóf (Potisje), Dejan Berkeč (Zenta).

30 kg: 1. Filip Bartosik (Sokol), 2. Tóth Csaba (Zenta), 3. Bajusz Dániel (Potisje), Vámos Antal (Zenta).

33 kg: 1. Kopasz Vendel (Dunaharaszti), 2. Kónya Ádám (Zenta), 3. Tóth Dániel (Zenta), Boris Petrović (Proleter).

44 kg: 1. Branko Đukić (Proleter), 2. Dominik Grgić (Brezovica), 3. Telecki Dániel (Potisje), Miloš Dajković (Proleter).

Fiatallabb pionírok (2003–2004-es korosztály)

30 kg: 1. Zónai Zsolt (Zenta), 2. Rekecki Botond (Potisje), 3. Szabó Ákos, Pócs Noé (mindkettő Herkules).

33 kg: 1. Molnár Ferenc (Potisje), 2. Stevan Kocič (Partizan, Mohol), 3. Tóth Ádám (Spartak), Bakó

István (Ukrajna).

43 kg: 1. Mezei József (Bős), 2. Momčilo Gajić (Vitez), 3. Vladimir Đakov (Partizan, Mohol), Domin Barnabás (Marcel).

50 kg: 1. Csörgő Áron (Böcs), 2. Mosó Bálint (Potisje), 3. Katona Valentin (Spartak), Hamza Malagić (Bosna).

Pionírok (2001–2002-es korosztály)

30 kg: 1. Berc Dávid (Potisje), 2. Göblös István (Zenta), 3. Pócs Előd (Herkules), 3. Petar Kokić (Vitez).

42 kg: 1. Ágh Attila (Bős), 2. Branko Đakov (Partizan, Mohol), 3. Dušan Laković (Spartak), Aleksa Ilić (Radnički, Belgrád).



Nagy Szabaszián a vándorserleggel



A Potisje birkózói

46 kg: 1. Megály Zoltán (Marcel), 2. Vrábel Áron (Potisje), 3. Lukas Seif (Bős), Luka Gomilar (Muraszombat).

60 kg: 1. Margitics Krisztián (Ukraina), 2. Uglješa Gajić (Vitez), 3. Sarnyai Ákos (Potisje), Kovács Nikolasz (Madar).

70 kg: 1. Kukli Kristóf (Potisje), 2. Ivan Virković (Spartak).

Idősebb pionírok (1999–2000-es korosztály)

50 kg: 1. Surányi Martin (Zenta), 2. Aleksandar Nichita (Arad), 3. Branislav Ludoški (Proleter), Serhiy Popović (Berek).

54 kg: 1. Katona Ádám (Herkules), 2. Denis Kočar (Muraszombat), 3. Dejan Petrović (Potisje), Bogdan Beljanski (Soko).

73 kg: 1. Vrábel Ákos (Potisje), 2. Sebestyén András (Berek), 3. Tácsi Krisztián (Spartak), Agron Sadikaj (Sarajevo).

Serdülők (1997–1998-as korosztály)

54 kg: 1. Đoko Gan (Potisje), 2. Igor Stojalik (Sokol), 3. Orcsik Kálmán (Zenta).

58 kg: 1. Nagy Szabaszián (Potisje), 2. Hamza Komar (Bosna), 3. Nagy Dániel (Zenta), Cinteza Dávid (Arad).

69 kg: 1. Rohalj József (Bős), 2. Goran Sremac (Omladinac), 3. Vágó Ádám (Potisje), Zörgő Iván (Zenta).

100 kg: 1. Aldijan Memić (Sarajevo), 2. Jovan Kalaba (Omladinac), 3. Bózsó Tamás (Potisje), Janko Ivetić (Spartak).

Ifik (1994–1996-os korosztály)

60 kg: 1. Hagymás Szabolcs (Herkules), 2. Popa Flavius Lucian (Arad), 3. Megaly Arnold (Marcel).

84 kg: 1. Slejher Tamás, 2. Branislav Macura (mindkettő Potisje), 3. Marczinkó Dávid (Marcel), Haris Ačkar (Sarajevo).

Lányok

42 kg: 1. Zseludek Zsófi, 2. Bicók Adrijana (mindkettő Zenta).

46 kg: 1. Licka Szimola (Marcel), 2. Fábrián Orsolya (Potisje).

48 kg: 1. Győre Anna (Potisje), 2. Barát Szandra (Partizan, Mohol), 3. Bicók Kira (Zenta).

55 kg: 1. Csehák Csenge, 2. Fejszthámé Anita (mindkettő Potisje), 3. Ágocs Alíz (Partizan, Mohol).

60 kg: 1. Nagy Fanni, 2. Csehák Csenge (mindkettő Potisje).

63 kg: 1. Vadász Anna (Potisje), 2. Rebeka Bogarova (Marcel).

A legeredményesebb külföldi birkózó Mezei József (Szlovákia).

A vándorszerleget Nagy Szabaszián (Potisje) kapta meg.

I. liga, 4. forduló, Győzött a Potisje

Belgrád: Radnički–Potisje 2:6

A Potisje zsinórban negyedik győzelmét aratta és a listavezető Proleter mögött azonos pontszámmal a táblázat második helyén áll 12 ponttal.

Asztalitenisz

II. liga, északi csoport, 3. forduló,

Győzött a Kanizsa

Zmajevó–Kanizsa 3:4

Részeredmények: Četa–Miskolci 3:1, Bojović–Bognár 1:3, Četković–Sordje 2:3, Četa/Četković–Sordje/Bognár 2:3, Četković–Miskolci 3:1, Četa–Bognár 3:2, Bojović–Sordje 0:3

Fordulatokban gazdag mérkőzésen a vendégek 1:3-ra vezettek, de a hazaiak egyenlítettek. Az utolsó mérkőzésen Sordje remek játékkal szerezte meg a Kanizsa győzelmét jelentő pontot.

II. női liga, északi csoport, 3. forduló

Kovačica: Slavija ,96–Kanizsa 4:1

Részeredmények: D. Karkušova–Barlog 3:0, J. Karkušova–Hódi 3:1, Venjarski–Fejős 2:3, D. Karkušova/Venjarski–Hódi/Fejős 3:0, D. Karkušova–Hódi 3:1

Teke

II. Vajdasági liga, 6. forduló

Kanizsa–Sloboda (Moravica) 2,5:5,5 (3218:3225)

Részeredmények: Szabó–Juhász 0,5:0,5 (2:2, 556:556), Erdélyi–Stojanović 0:1 (1:3, 531:565), Berta–Bilić 0:1 (2:2, 478:504), Apró/Bálint–Balla 1:0 (2,5:1,5; 523:495), Barlog–Tóth 1:0 (3:1, 589:546), Bosznai–Majláth 0:1 (2:2, 541:559).

Szoros mérkőzésen balszerencsés

vereséget szenvedett a Kanizsa csapata. A táblázaton vezet a 13. Maj 10 ponttal, a Kanizsa hatodik 7 ponttal.

Labdarúgás

Szabadkai liga, 10. forduló

Mivel az adai AFK csapata kilépett a bajnokságból, ezért az eddig elért eredményeit törölték a táblázatból. A magyarkanizsai Potisje eredménye, Palics–Potisje 3:2

A táblázaton első a Krivaja 25 ponttal, a Potisje a tizennegyedik 7 ponttal.

Kisfoci

Veterán liga, 5. forduló

Potisje Rt.–Keramika 0:1, Metalmania–Mesocoop 1:1, Neofarm apoteka–NK Inzenjering 5:3

A táblázaton első a Metalmania 10 ponttal.

Atlétika, 19. Duna félmaraton, Apatin

Az Apatinban rendezett 19. Duna félmaraton nemzetközi futóversenyen négy ország (Szerbia, Horvátország, Bosznia-Hercegovina, Magyarország) 370 versenyzője vett részt, köztük öt magyarkanizsai atléta is. A félmaratonat a női mezőnyben az užicei Nina Radić nyerte meg 1 óra 39 perc 02 másodperces idővel, a férfiaknál a horvátországi Danijel Fak (Našice) lett a győztes 1 óra 14 perc 54 másodperces idővel. A magyarkanizsai versenyzők közül Lip-ták Zoltán 1 óra 31 perc, Toldi Zsolt 1 óra 33 perc, míg Bicskei Ottó és Sarnyai Attila azonos idő 2 óra 7 perc alatt futották le a félmaratonat. Ezúttal Gömöri József sérülés miatt nem bírta befejezni a félmaratonat, és így kénytelen volt feladni a versenyt.

L. E.



A magyarkanizsai futók Apatinban

Labdarúgás

2. női liga, északi csoport, 5. forduló

Zsablya: Bácska–Metalmania 4:2 (3:0)

A 2. női labdarúgóliga ötödik játéknapján a Metalmania együttese a zsabylai Bácska otthonában lépett pályára. A 4-2-es hazai győzelemmel zárult bajnokin a magyarkanizsai csapat góljait Totajev Orsolya és Balázs Bettina szerezte. A csapatkapitányi karszalagot viselő Baláznak ez volt az ötödik találata a mostani pontvadászatban. A Metalmania együttese ezúttal a Szanka, Totajev, Hézső, Kovács Izabella, Terényi, Kiss, Körmöci, Hevér (Radmanović), Balázs, Kovács Hargita, Anastasijević összeállításban játszott.

K. Zs.

Vajdasági liga–bácskai csoport

Adorján: Tisza–Mladost (Túria) 1:1 (0:0)

Adorjáni pálya, 200 néző, vezette: Račković (Szabadka). Góllövők: Milenković a 90., illetve Čuk a 82. percben.

A vendégek most játszottak először a Tisza menti faluban és a túriaiak szolid csapatként mutatkoztak be. Úgy tűnt, a

két csapat első egymás elleni találkozásán a hazaiak kissé lebecsülték az alsóházban tanyázó vendégeket, és a szokottanál jóval kényelmesebben játszottak az első félidőben. A vendégek inkább a védekezésre összpontosítottak, és csak távoli lövésekkel kísérleteztek sikertelenül. A szünet után a hazai zöld-fehérek valamivel nagyobb sebességre kapcsoltak, mind többet veszélyeztették a vendégek kapuját, de a túriaiak Vojvodić kapussal az élen kitűnően védekeztek, és a hazaiak sorozatos támadásait sikerült érvényteleníteni. Amikor már úgy tűnt, hogy gól nélküli döntetlennel zárul a találkozó, a második félidőben a vendégek Čuk révén megszerezték a vezetést. A találkozó utolsó perceiben a hazaiak futottak az egy pont után, és kétségbeesetten küzdöttek az egyenlítésért, vagy legalább az egyik pont megmentéséért, ami végül sikerült is, egy jobb oldali szögletből beívelt labdát Milenković a hálóba fejtelt, és ezzel itthon tartotta az egyik bajnoki pontot. A hazai csapat szurkolói csalódottan hagyták el a pályát, mert kedvenceik ezen a találkozón a vártnál jóval gyengébb teljesítményt nyújtottak, így a vendégek egy értékes ponttal távoztak Adorjánról.

A Tisza B csapata a községi liga hétvégi fordulójában Martonoson ven-

dégszerepelt és a Jedinstvoval küzdött meg a bajnoki pontokért. A Tisza utánpótlás csapata sokkal jobbnak bizonyult ellenfelénél és Ateljević hazai játékvezető érthetetlenül rossz ítéletei ellenére a vendégek Kis és Borsos góljaival 2:1 arányban győztek és sikerült ezúttal is elhozniuk a három pontot a sereghajtó otthonából.

Bicskei M.

Sakkhírek

A kanizsai sakk-klub termében folytatódta a csütörtök estéi közkedvelt gyorslépéses sakkversenyek, melyeken legtöbbször a törökkanizsai sakkozók is részt vesznek. A versenyek duplakörösek voltak, mindenki mindenkivel kétszer mérkőzött meg, a gondolkodási idő 5-5 perc volt.

Az október 9-i verseny végeredménye: Farkas Tibor 14, Tóth Kázmér 10,5, Maráci András 8,5, Radin Vladimir 7, Tomin Kristifor, Ridički Nenad 6,5, Németh Károly 2, Farkas Máté 1 pont.

Az október 16-i verseny végeredménye: Farkas Tibor 16, Mrzić Branko 11, Maráci András, Tóth Kázmér 10, Ridički Nenad 6, Radin Vladimir, Jevtović Slobodan, Farkas Máté 5, Tomin Kristifor 4 pont.

F-s

Apróhirdetések

Eladó törpekakas és tyúk, egyszárnyas (3 mm-es üveggel) ablak, 120x140cm, petróleumlámpák, szitták. Tel.: 063/89-70-619

Eladó ház Magyarkanizsán a Splitska 1. szám alatt. Lehet kölcsönre is. Tel.: 873-891
Mob.: 063/8-530-325

Magyarkanizsán ház eladó a József Attila 72-es szám alatt. Mob.: 063/8-555-979,
063/7-358-835

Eladó tönkölybúza és új öntöttvas (Weso) kályha. Két oldala cserepes. Mob.: 062/119-0978

Korrepetálást, tanítást vállalom szerb nyelvből, valamint idős személyeknek bevásárlást és ügyintéztést vállalom. Tel.: 876-399
Mob.: 063/8829-660

Eladó Magyarkanizsán 2 db két szárnyas ruhásszekrény. Az egyik 0,9 x 1,8-as, a másik 0,8 x 2-es. Mob.: 063/89-072-11

Svéd melegítő, használható, jó állapotban, üres gázpalack, szlovén ablak, buktató, 120 x 140 cm kitűnő állapotban, horgászatok. Mob.: 063/897-06-19

4 kvadrát föld a Hateremben. Tel.: 062/10-55-363

Bálás bükkfa eladó. Tel.: 024/4-877-616
Mob.: 062/97-34-371

Eladó sima kivarrású gobelinek (Négy évszak és Lány korszóval. 25 euró/db. Mob.: 063/8427-118.

Magyarkanizsán ház eladó a Színház utcában. Érdeklődni az esti órákban a 4879-240-es telefonszámon lehet.

Eladó vagy elcserélhető két családi ház. Az egyik Békóvan, a másik Oromon. Érdeklődni a 792-937 vagy a 064/25-98-884-es telefonszámon.

Eladó ház közel a buszmegállóhoz Oromon. Kossuth Lajos 5. Irányár: 12.000 euró. Mob.: 062/844-39-17

Ház eladó Magyarkanizsán a Miloša Obilića 10. szám alatt (a vásártér lejárójával szemben). Mob.: 063/8-426-065

Szalagfűrésszel favágást vállalunk. Mob.: 062/62-97-30

Vadászpuska kitűnő állapotban, krómozott, cseresznyefa markolatú pisztoly eladó. Mob.: 063/531-711

Eladó villanymeghajtású tarup (szecs-kavágó). Tel.: 062/14-80-601

Idős személyt házáért, nyugdíjért gondoznék. Mob.: 062/84-43-917

Vásárolok hagyatékot, használt bútorokat és minden felesleges tárgyat, ami a padláson, garázsban, pincében található. Azonnal fizetek. Mob.: 063/804-35-16

Eladó bontott téglá, terméskő, tetőcserép (tip2) és szalag falazóblokk. Mob.: 063/814-62-72

INGYENES APRÓHIRDETÉS!

Kedves Olvasóink!

Apróhirdetéseiket a kitöltött szelvényvel együtt szerkesztőségünk címére juttassák el:

24427 Tóthfalu, Kossuth utca 4/a

APRÓHIRDETÉS ÚJ KANIZSAI ÚJSÁG

Név:

Cím:

A hirdetés szövege:



KOS

Pénteken felpörögnek az események, és ezzel egy időben a munkakedve is megjön. Nem lehet megállítani, amit eltervez, véghez viszi. Ha megoldható, tegye minden fontos elintéznivalóját erre a napra.



BIKA

Túlzott energikussága vitákba sodorhatja, egyszerűen nem lesz hajlandó meghátrálni: Pozícióját úgy védelmezi, mint egy megsebzett tigris. Próbáljon meg visszavonulni, fontos döntéseivel pedig várjon egy kicsit!



IKREK

A viták lehetnek építő jellegűek is, és most mindenképpen jobb megoldásokhoz vezetnek. A Hold az Ikrek jegyéből indul, esélyt adva önnek arra, hogy ellentéteket simítson el, és ellenfeleket békítsen ki.



RÁK

Sajnos, a magánélete nem úgy alakul, ahogy szeretné. Így hát nincs más hátra, mint előre kell mennie, mert ha csak az elérendő cél lesz a fontos, sokat elérhet, még ebből a kedvezőtlen helyzetből is jól jöhet ki!



OROSZLÁN

Kicsúszhat egy olyan szó a száján, amit később megbánhat. Alapvetően boldog időszak veszi kezdetét, amikor úgy tűnik, minden az Ön szája íze szerint alakul – mindez nem a szerencsének köszönhető.



SZŰZ

Pénzügyeiben fellendülés várható. Mindezek egyszerű kilátásokat ígérnek egy olyan hétre, amikor szerencsés fordulatokban reménykedhet. Időztse fontos dolgait az elkövetkezendő napokra.



MÉRLEG

A kommunikációért felelős bolygó teljes mértékben az ön oldalán áll, és gondoskodik arról, hogy beszélgetései során meggyőző legyen. Érvei megdönthetetlenek lesznek!



SKORPIÓ

A szerelem most központi szerepet foglal el az ön életében. Minden érzeke éber lesz, és a vonzalom ön és meglévő vagy kiszemelt partnere között most különösen intenzív lesz.



NYILAS

Sok energiája van, számos tervét képes lesz megvalósítani, különösen, ha hagyják önállóan dolgozni. Most nincs hangulata alkudozni, nem enged az elképzeléséből egy kicsit sem.



BAK

A teljes őszinteség garantálja a sikert. Szüleihez fűződő kapcsolata nagyon fontossá válhat, valószínűleg valamilyen üzleti összefüggésben. Kövesse a céljait, de ne veszítse szem elől azt sem, ami ön körül történik.



VÍZÖNTŐ

Fontos, hogy arra összpontosítson, ami igazán lényeges önnek. Szűrje ki a lényegét, és határolja el magát a kevésbé fontos dolgoktól. Konfliktusok esetén kérje profi szakemberek tanácsát vagy segítségét.



HALAK

Fontos, hogy mindennel, ami pénzzel kapcsolatos, korrekt és tárgyilagos tudjon maradni, és inkább próbáljon meg nemet mondani most az egyszer, ha pénzkidásról van szó!

Heti bölcsességünk



„Élet ünnepnapok nélkül:
hosszú út vendégfogadó nélkül.”

Démokritosz



A világ egyik legkülönlegesebb sziklája az izlandi Élefánt szikla

Mosolyfakasztó

A csirkefarmról eltűnnek a csirkék. A kakasra hárul az egész terület kapirgálása, rohan is egész nap eleget, reggel meg majd átalussza a kukorékolás idejét. Na, megunja egyszer, és elindul megkeresni a nőit. El is érkezik a városba, megy mendegél, néz jobbra, meg balra, amikor egy grillüstő elé ér. Szeme kikerekedik, guta majd megüti, miközben így kiabál:

– Én otthon majd beledöglöm a munkába, ti pedig itt kvarcoltok...

Az anyós már hónapok óta vendégeskedik a gyerekeknél.

Egy este azt kérdezi a vejétől:

– Mondd, van itt nálatok még olyan könyv, amit nem olvastam?

Mire a vő:

– Csak egy van, mama, a menetrend.

Az őseMBER hazaérkezik a munkából:

– Asszony, kimosod a ruhám?

– Nem.

– Hogyhogy nem?

– Nincs kedvem hozzá.

Erre az őseMBER jól fejbe vágja a bunkósbotjával az asszonyt, aztán megkérdezi:

– Na, most már kimosod?

– NEM!

– Hogy érted azt, hogy NEM? Miért nem?

– Fáj a fejem!

Ön

áll figyelmünk középpontjában!

Amit kínálunk:

- » újságok,
- » plakátok,
- » blokkáru,
- » névjegykártyák,
- » meghívók,
- » naptárak,
- » különféle nyomtatványok



Logos-print d.o.o., Kossuth utca 4/a, 24427 Tóthfalu, Tel.: 024/887-141, Fax: 024/887-140, e-mail: logos@tippnet.rs

AMERIKAI CADILLAC CABRIÓ

bérelhető
lakodalmakra, ünnepekre
2000 din/óra

Mob.: 063/534-029 Tel.: 024/877-665

Magyarkanizsa, Kard u. 1. (a piacnál)

www.karhpoliklinika.net/cadillac

Moped Servis



Robogóhoz, kismotorhoz
nálunk megtalál
minden alkatrészt,
karbantartást,
javítást is végzünk.

Nyitva tartás:
hétfő–péntek: 8:00–19:00
szombat: 8:00–12:00

Magyarkanizsa, Szabadkai út 2.
Telefon: 062 8 310 570
www.mopadservis.com

www.KARHPOLIKLINIKA.net

MAGYARKANIZSA, KARD UTCA 1., TEL: 024/876 454 MOB: 063/534 029

BELGYÓGYÁSZATI SZAKRENDELÉS:

– DR. DANI GÁSPÁR SZÍVGYÓGYÁSZ
– DR. BERTA SZABÓ ANIKÓ SZÍVGYÓGYÁSZ

(EKG, szívultrahang, Holter EKG és vérnyomás, terheléses EKG, nyaki erek doppler vizsgálata, műtétre véleményezés)

– DR. ZABOS JENŐ CUKORSZAKORVOS
– DR. LÁZÁR ALADÁR CUKORSZAKORVOS

(cukorbetegség, pajzsmirigybetegségek, köszvény, csontritkulás, műtétre véleményezés)

– DR. NAUMOV BOŽANA GYOMOR-, BÉLSZAKORVOS

(gyomor- és vastagbélükrözés, aranyérbetegség, műtétre véleményezés)

– DR. SÁGI ZOLTÁN IDEGORVOS – KONZULTÁNS

(EEG vizsgálat, agyerdopple)

ÁLTALÁNOS ORVOSI RENDELÉS:

– DR. KARH ADELHAJT

FELNŐTTEK ÉS GYERMEKEK VIZSGÁLATA

LABORATÓRIUMI VIZSGÁLATOK:

SZŰRŐVIZSGÁLATOK A MEGELŐZÉS ALAPÍTVÁNY TÁMOGATÁSÁVAL
ÖNKÖLTSÉGI ÁRON (csomagonként 3000)

– ÁLTALÁNOS SZŰRŐVIZSGÁLAT (vércukor, vérszír, EKG, vérnyomás, csontsűrűség, ultrahangok – felsőhasi, mell, pajzsmirigy, prosztatata)

– SZÍV-ÉRRENDSZERI SZŰRŐVIZSGÁLAT (vércukor, vérszír, EKG, vérnyomásmérés, szívultrahang, kardiológus vizsgálata és szív-érrendszeri betegség kockázatának felmérése)

– CSONTSŰRŰSÉG MÉRÉSE ÉS A CSONTRENDSZER ÁLLAPOTÁNAK FELMÉRÉSE

4D ULTRAHANGOS BABAMOZI

– FELVÉTELEK KÉSZÍTÉSE CD-RE
(MOZGÓ- ÉS ÁLLÓKÉPEK)

AKCIÓ A MEGELŐZÉS ALAPÍTVÁNY

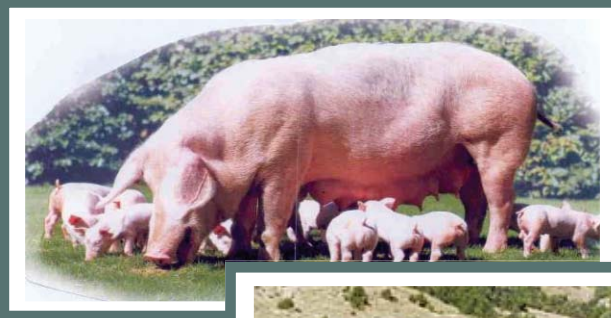
RÉSZÉRŐL – INGYENESEN

– CSONTSŰRŰSÉG ELLENŐRZÉSE

– A BABA MEGTEKINTÉSE 4D ULTRAHANGGAL



4D BABAMOZI



KONTAKT

EXPORT - IMPORT
ADORJÁN, Papp Pál sz.n.



Tel.024/884-091
024/884-149
Fax:024/884-171
e-mail: mastell@eunet.rs

Jószág-
és gabonafelvásárlás
kicsiben és nagyban



FANTASTICO

Magyarkanizsán

- Fő utca 4. (874-051)
- Piac tér sz.n. (873-461)

Zentán

- Fő utca 11. (817-052)
- Posta utca 4. (811-051)

Adán

- Lenin utca 5. (854-599)
- Vuka Karadžića 19. (855-300)

Pénzváltó
Menjačnica
Exchange office

FANTASTICO AZ ÖN TÖKÉLETES VÁLASZTÁSA!



v.s. TISA-VET d.o.o.

- Állatorvosi rendelő

munkanapokon: 16-tól 19 óráig
szombaton: 8-tól 13 óráig

- Állatorvosi gyógyszertár

munkanapokon: 8-tól 19 óráig
szombaton: 8-tól 13 óráig

- **Kutyakozmetika** minden nap megbeszélés szerint

Kaphatók:

Hills,
Terra,
Animonda,
Versele-Lagra,
Royal Canin,
Trixie,
Eukanuba termékei.

Szent Száva utca 9. (a Galaxis mellett), Telefon: 876-502



Trends Lenta

Új- és használt ruha kereskedés
munkaidő:

hétköznap: 9h-13h és 17h-20h
szombaton: 8h-13h

Lokáció: Posta utca 1., Lenta
(a Fabotronic udvarában)